

M.T.I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-590

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

m t i b e l f ö l d i h i r e k

1971. augusztus 24.

bb 1. háztartási gépekből bőséges a kínálat - még hiánycikk a villanytűzhely, a kávéfőző és a villanyvasaló

i v/gk-ju sl la

1971. augusztus 24.

háztartási gépekből és a vas-műszaki cikkek többségéből továbbra is bőséges a kínálat - állapítja meg legújabb helyzetértékelésében a kgm kereskedelmi főosztálya. egész sor vas-műszaki cikkből az elmúlt fél évben tovább nőtt a termelés. rádióból és mosógépből 13, centrifugából 19, hűtőszekrényből 20 százalékkal több készült idén, mint az előző év első felében. összesen 194 000 tévé, 145 000 hűtőszekrény és 115 000 rádiókészülék gördült le a szalagokról. az említett és sok más háztartási gép és készülék korlátlanul kapható a boltokban, sőt bőséges a kínálat néhány olyan termékből is, amelyből éppen azért csökkent a termelés, mert a raktárakban nagy készletek gyűltek össze. bőségesen tud szállítani az ipar porszívót és magnót is, jóllehet ezekből 4-5 százalékkal kevesebbet gyártottak, mint tavaly, újabb igények esetén a termelést bármikor növelni tudják.

a hiánycikk-lista tovább szűkült. lényegesen javult az ellátás például szerárukból: ásból, kapából. néhány egyéb cikkből azonban továbbra is kicsi a kínálat. kevés a kávéfőző, a villanyvasaló és a villanytűzhely. a kgm ösztönzi a vállalatokat arra, hogy m a még hiányzó cikkekből többet gyártanak s a választékot is bővítsék. erre egyre inkább törekednek maguk a vállalatok is, hiszen a legbiztosabb értékesítési lehetőségeket, a nagyobb nyereséget épp ezeknek a cikkeknek fokozott gyártása jelenti. villanytűzhelyből például erőteljesen fölfelé ivel a termelés, az első fél évben összesen 14 000 készült, másfélszer annyi, mint tavaly az első hat hónap alatt.

/ folyt. köv. /

NA

bb 1. háztartási gépekből ... 1. folyt./-j u

a kgm-vállalatok és a minisztérium az értékesítés fokozásának, az árukészlet forgási sebessége növelésének lehetőségeit is tanulmányozza. mint a kgm-ben elmondták, véleményük szerint a háztartási gépek és készülékek piacának telítettségéről még nem lehet beszélni, inkább arról van szó, hogy a lakosság egy része kevésbé ismeri a gépek előnyeit, a választékot, a vásárlási lehetőségeket. erre utal, hogy a vásárlási kedvezmények esetében minden alkalommal erősen megnő a kereslet. az utóbbi hónapokban például a részletfizetési akció bevezetése óta nagymértékben megnőtt az érdeklődés a tévékészülékek iránt. ez év júliusában jóval több televízió kelt el, mint bármely korábbi év azonos hónapjában. a gyártó vállalatok a kereskedelemtől is azt kérik, hogy jobban informálják a közönséget a vásárlási lehetőségekről, ily módon is segítsék a forgalom növekedését. ezzel is tegyék érdekeltté a gyártó üzemeket abban, hogy továbbra is elsősorban a hazai piacot szolgálják ki és stabil maradjon az immár hosszabb ideje bőséges ellátás. /mti/

bb 2. kittenberger kálmán szobor nagymaroson

vid gö/ká-ju hgy

1971. augusztus 24.

nagymaroson élt kittenberger kálmán, a neves afrika kutató és vadász. a 13 évvel ezelőtt elhunyt tudós számos értékes trófeával, anyaggal gazdagította a nemzeti múzeum állattárát, expedícióról írt könyvei pedig ma is kedvelt olvasmányai a fiataloknak és felnőtteknek. nagymarosi házában szintén gazdaság gyűjtemény tanuskodik sokrétű tevékenységéről. a lakóházban most emlékmúzeumot rendeznek be és a községben szobrot emelnek a kutató tiszteletére, amelyet a vadászati világkiállítás idején avatnak fel. /mti/

bb 3. napirenden a z 1. és a xvi. kerületi vállalatok első félévi munkája

i gy/pá-ju zs la

1971. augusztus 24.

a napokban két budapesti kerületi pártvégrehajtó bizottság is megvizsgálta a helyi vállalatok idei első félévi munkájának eredményeit, gazdálkodásuk hatékonyságát.

/ folyt. köv./

- 2 -

bb 3. / napirenden a ... 1. folyt./-ju

az i. kerületi vállalatok félévi feladataikat sikeresen teljesítették. az egy főre jutó termelés emelkedett, a tervezett bérfejlesztéseket megvalósították - többek között így összegezték a helyi gazdaságépítő munkával kapcsolatos észrevételeket az 1. kerületi pártvégrehajtó bizottság ülésén. jelentős eredmény, hogy az egy főre jutó termelési érték emelkedett, és 107-137 százalék között mozog. figyelemre méltó az is, hogy például a tervező irodáknál a munkaerőmozgás a tavalyihoz képest 15 százalékkal csökkent. az ipari vállalatoknál a munkaerővándorlás aránya azonos a tavalyival, a szövetkezetekben viszont majdnem a felére csökkent. felhívták a figyelmet arra, hogy különösen a pest-budai vendéglátóipari vállalatnál, a nehézipari építő vállalatnál és a vízügyi építő vállalatnál szükséges az élőkommunka fokozottabb megbecsülése, a jobb munkaerőgazdálkodás.

a xvi. kerületi pártvégrehajtó bizottság ülésén arról számoltak be, hogy 1971. első félévét szép eredményekkel zárta az ikarus: csaknem 6 százalékkal termelt többet, mint az előző év hasonló időszakában, s összesen 2867 autóbust adott át a megrendelőknek. 5.6 százalékkal emelkedett az elektronikus mérőkészülékek gyárának termelése 1970. első félévéhez viszonyítva az év végéig azonban a számítógépgyártás területén még kisebb lemaradásokat kell behozniuk. az auras vállalat maradóktalanul teljesítette termelési előirányzatait. korántsem ilyen megnyugtató a kép a teherautó vállalatnál, ahol csupán 99 százalékban sikerült eleget tenni a tervbevett feladatoknak. a párt végrehajtó bizottság elmarasztalóan szökölt az egyre növekvő túlóráztatásokról is: az ikarusnál és az emg-nél az előző év azonos időszakához viszonyítva csaknem kétszeresére nőtt a túlórák száma. ezért felhívták a helyi gazdasági vezetők, a pártszervezetek és szakszervezetek figyelmét, hogy minél előbb dolgozzanak ki s tegyenek intézkedéseket e tartóhatatlansághelyzet megváltoztatására. /mti/

-3-

bb 4. versműsorok a képernyőn - arany jánostól-szécsi margitig

1 nn/mm-ju zs la

1971. augusztus 24.

számos színvonalas versműsor kerül képernyőre a következő napokban, hetekben. augusztus 28-án a ,, kedves verseim" sorozat új adásában a madách színház ismert művésze, domján edit áll a kamerák elé. az előadóművészi oldaláról kevésbé ismert színésznő saját összeállítását mutatja be a nézőknek. csuka zoltán ,, csillagpor ,, című kötetének legszebb darabjait is megszólaltatják a vers-műsorokban. a szerb költészet ismert tolmácsolójának műveiből drahotá andrea, mensáros lászló, végvári tamás, kozák andrás, béres ilona és csomós mari szaval. bálint andrás önálló előadójának egy része is hamarosan képernyőre kerül. a ,, magyarország messzire van,, című összeállítás 25 percben foglalja össze a fiatal színész vállomását a környező világról. horváth jeno rendezésében lírai riport készül nemes nagy ágnessel. ugyancsak 25 perces adást rögzítenek szalagra, amelyben szécsi margit ,, nyilatkozik,, ars-poetikájáról, olyan ismert közreműködő segítségével, mint berek kati. a rendező zolnay pál.

kende mártá három arany jános-verset rendez a televízióban. horváth ferenc,, a bajuszt,, ,, a fülemilét,, és az ,, írószobában,,-t tolmácsolja majd a nézőknek. a november 7-i ünnepi összeállítás szovjet, orosz és magyar költők munkásságából válogat kantáta címmel. a rendező málnay levente. józsef attila ifjúkori verseiből ugyancsak önálló műsor készül ,, együgyű-ének,, címmel. ebben berek kati oldalán két zeneművész, lantos iván és sebő ferenc működik közre. /mti/

--

bb 5. földalatti viaduktot építenek a baradla barlangban

vid/ká-ju hgy

1971. augusztus 24.

a huszonhárom kilométer hosszúságú baradla barlang jósvafői szakaszán 1922-ben feltárt kafa teremben új utavonalat építenek ki. a több mint harminc méter hosszú, cseppköveken gazdag termet eddig körbe járva szemléltek meg a látogatók. a barlang igazgatóság most a terem közepén vezet az új utavonalat. a szintkülönbségek áthidalására mintegy tizenkét méter hosszú viaduktot építenek. az új utvonallal jobb rálátás nyílik a megvilágított impozáns cseppkő-képződményekre. a világszerte ismert baradlai barlang első, földalatti viaduktjának pilléreit már építik, s a vasbeton szerkezet a tervek szerint még ebben az idegenforgalmi szezonban elkészül. /mti/

--

- 4 -

bb 6. őszelő az állatkertben - növény - és állatbemutatók a vadászati világkiállítás alkalmából

i ol/gk/ny sl la

1971. augusztus 24.

néhány napon belül a fővárosi állatkertben is szírmot bontanak az első őszi virágok, a gerebcsinék, őszirózsák, krizantémumok, a pálmaházban orchideák és hibiszkuszok nyílnak. a rovarházban naponta újabb és újabb trópusi lepkék próbálják ki először szárnyaikat, a dél-afrikai mezei tücsök itt született utódai rövidesen megkezdik téli muzsikájukat. a terrárium újdonságai a mérges csörgőkigyók mellett a legfrissebb szerzeménynek számító szarvasvipera.

a madárosztályon szépen növekszenek a budapesten született nanduk, nyári ludak, barátó és cigányrécék. a legújabb lakók sorában ott van a kiskócsag, a gulipán, a goda, a piros lábú és fehér szárnyú cankó, a kétszarvu madár és a keselyűfejű gyöngytyukok.

sok látogatót vonz az állatvoda hat oroszlánja és tejtéstvérük, a magyar vizsla, míg a később született hetedik oroszlánkölyök egy fekete pulival kötött barátságot. gyorsan növekszik a fővárosi állatkertben született fekete párduc, a yakborjú, csakugy mint a vizilóbébi, a muflonok, a szarvasok.

a budapesti állatkert életében jelentős eseménynek ígérkzik az augusztus 27-én, a vadászati világkiállítással egyidőben megnyíló ,, az ember és a természet,, című kiállítás, amelyet a madártelében rendeznek. a különféle akváriumokban, a terráriumban és inszektáriumban azok az állatok láthatók, amelyek jól tartathatók a lakásokban is. feliratokon ismertetik gondozásuk módját, és szaktanácsadási szolgálat is áll a látogatók rendelkezésére. az állatbemutatót a növények kiállítása egészíti ki. a kiállított növényekből, bemutatott állatokból a helyszínen vásárolhatnak is a látogatók.

a tervek szerint szeptember első napjaiban megnyitja kapuit az állatkertbarátok klubja is. a tagfelvétel már megkezdődött az intézmény népművelési csoportjánál, a zsiráfház első emeletén. /mti/

M

5-

bb 7. közgazdász-pedagógusok nemzetközi tanácskozása

1 szö/tr/ny zs la

1971. augusztus 24.

öt esztendővel ezelőtt hozták létre a szocialista országok egyetemi oktatói, illetve kutatói a közgazdasági tantárgyak korszerűsítésével foglalkozó nemzetközi kutatócsoportot. a közgazdasági tantárgyak közép- és felsőfoku oktatásának problémáit évente munkaértekezleten vitatják meg. az idén a tanácskozás színhelye budapest lesz.

a német demokratikus köztársaság, csehszlovákia, románia és magyarország mintegy 40 szakemberből álló munkabizottság augusztus 26-28 között a marx károly közgazdaságtudományi egyetem makarenkó utcai audio-vizuális központjában többek között a korszerű közoktatási koncepció és a közgazdasági tantárgyak összefüggéseit, a programozott oktatás, az audio-vizuális technika, az oktatógépek alkalmási lehetőségeit vizsgálja a közgazdasági tantárgyak vonatkozásában. napirendre tűzik a korszerű vizsgáztatás módszereit is. /mti/

--

bb 8. olajkályha-gyár abonyban

vid/gö/ny ká hgy

1971. augusztus 24.

abonyban megkezdte rendszeres termelését a mechanikai művek új gyáregysége. a rendkívül gyorsan tető alá került üzemben mekalor típusu olajkályha készül, s itt kapott otthont egy kondenzátorokat gyártó részleg is. az alkatrészeket egyelőre a törökbálinti anyavállalattól kapják, de hamarosan ideszállítják a szükséges gépeket, s ezzel megszüntetik a munkadarabok utaztatását. az abonyi gyáregységben az idén 40.000 olajkályhát gyártanak. /mti/

--

bb 9. vigyázat ! fokozott tűzveszély

1 fe/pá/ny zs la

1971. augusztus 24.

a hosszú kánikula és a szárazság fokozza a tűzveszélyt. erre utal, hogy az elmúlt napokban ismét több tüzeset fordult elő. baranya megyében, a csertető vasasi „jó szerencsét”, tsz három és fél hektár 15 éves telepítésű fenyőerdeje égett le. /folyt köv/

-6-

NA

bb 9. / vigyázat... flyt/ny

a helyszínre érkezett tűzoltó-egységek és a honvédségi alakulatok nagy erőfeszítésének volt köszönhető, hogy rövid idő alatt sikerült a tüzet lokalizálni, eloltani. a vizsgálat során kiderült, hogy balogh istván 19 éves pécsi lakos az avart gondatlanul meggyújtotta. amikor a lángok terjedését észrevette, már késő volt: a tűz áttért a fenyőerdőre. balogh istvánt a megyei rendőrfőkapitányság őrizetbe vette.

erdőtűz pusztított a borsod megyei bodrogszegi murány-dülő erdejében is: 5 hektár 8-9 éves vegyestelepítésű tölgy, juhar, fenyőerdő, 15 hektár 6-8 éves sarj erdő rész, valamint 40 hold csipkebogyós terület lett a tűz martaléka. az oltásban a tűzoltó egységeken kívül a honvédség is részt vett. a kár jelentős. a tűz okának megállapítására vizsgálat indult.

a bm tűzrendészet országos parancsnoksága ismételten felhívja a figyelmet arra, hogy a megelőző tűzrendészeti előírások betartása minden állampolgár kötelessége, ha valaki szabálytalanságot észlel, jelezze az illetékeseknek. különös gondot kell fordítani a szabadban való tüzrakásra, így például a tarló égetésre, nyílt láng használatára, valamint a dohányzási tilalom előírásainak betartására. /mti/

--

bb 10. vasuti kedvezmény a vadászati világkiállítás pécsi és tatai eseményeire

1 v/fk/ny ie la

1971. augusztus 24.

mint ismeretes, a budapesti vadászati világkiállításra utazóknak a máv 33 százalékos menetdíj-kedvezményt nyújt augusztus 27. és szeptember 30. között. a kedvezményt most kiterjesztették, s ezzel újabb két városba váltható olcsóbb vasuti jegy. tatára, a vadgazdálkodási és vadtenyésztési bemutatóra / augusztus 27-től szeptember 30-ig/, valamint pécsre, az augusztus 27. és szeptember 8. között megrendezendő horgász cél- és távdobó világbajnokságra látogatók az ország minden részén 33 százalékos menetdíj-kedvezményel utazhatnak.

visszautazás előtt a tatára váltott kedvezményes menettéri jegyeket a vadgazdálkodási és vadtenyésztési bemutató bejáratánál, a pécsre váltott jegyeket a horgász cél- és távdobó világbajnokság rendezvényének bejáratánál le kell bélyegeztetni. a vasuti jegypénztárnál nem kell lebélyegeztetni a jegyeket. a máv felhívja a bemutatóra, illetve a világbajnokságra utazók figyelmét, hogy az utazást sem oda, sem visszautban nem lehet megszakítani. /mti/

NA

-7-

bb 11. Longobárd temetőt tártak fel tamásiban

vid/ká/ny hgy

1971. augusztus 24.

a tolna megyei tamási határában longobárd temető feltársát fejezte be dr. bóna istván budapesti régészprofesszor. az ugynevezett csikólegelő homokbányája fölött három éven át tartottak az ásatások, amelyek során ötvenhárom sirt tártak fel, de csak háromban találtak mellékleteket. az egyik női sírből ezüstpántos hegyikristálycsüngő, gyöngy, csontfésű és bronznyelű kés, az egyik harcos sírjából pedig szép cserépedénylelet és több nyíl került napvilágra. /mti/

--

bb 12. verekedés a röppenytű utcában - elítélték a garázdákat

i nn/pá/ny zs la

1971. augusztus 24.

mozgalmas napjai voltak a röppenytű utcai italboltnak, népszerűbb nevén a rigónak. ide járt kapusztá andrás gépkocsivezető, cimboráival: kovács lászló segédmunkással és a fiatalkoru a. attila betanított munkással. egy alkalommal betévedt a rigóba előzetes italozás után marton józsef és testvére béla is. kapuszták minden ok nélkül belekötöttek a jövevényekbe. szóváltás következett, majd kapusztá ököllel támadt marton józsefre, s úgy megütötte, hogy az a földre zuhant. az elesett férfit a többiek rugdosni kezdték. marton béla megpróbált testvére segítségére sietni, de eredménytelenül. a verekedők kitódultak az utcára, ahol ismét megtámadták marton józsefet, akit a verekedésben megsebesült társával együtt a mentőknek kellett kórházba szállítaniuk.

nem sokkal a röppenytű utcai felfordulás után kapusztá andrás a szabolcs utca 28. szám alatti italbolba ment. az alkoholt kedvelő gépkocsivezető itt is hamarosan belekötött az egyik vendégbe. a szóváltásból ezuttal is verekedés lett: kapusztá leütötte áldozatát, akit koponyacsont töréssel szállítottak kórházba.

a központi kerületi bíróság súlyos testi sértésért, egymás után elkövetett garázdaságért kapusztá andrást egy évi és két hónapi szabadságvesztésre, valamint a közügyektől való két éves eltiltásra ítélte. társa, kovács lászló tíz hónap börtönt kapott és ugyancsak két évre eltiltották a közügyek gyakorlásától. a fiatalkoru a. attila 10 hónapos szabadságvesztését három év próbaidőre felfüggesztették. /mti/

--

-8-

bb. 13. új módszerek az új tanévben az oktató-nevelő munka hatékonyságának növelésére

i/vt/rj zs la

1971. augusztus 24.

az oktató-nevelő munka hatékonyságának növelésére az új tanévben is újabb megoldásokat alkalmaznak az általános iskolák alsó négy osztályában. az első osztályba járó tanulók az olvasás, a számtan-mértan, a másodikosok pedig a nyelvtan-helyesírás tanulás során ugynevezett feladatlapokkal dolgoznak majd. ezek olyan feladatokat tartalmaznak, amelyek alkalmasak a tanult ismeretek gyakorlására, de egyben annak ellenőrzésére is, hogy ezeket mennyire sajátították el. a feladatokat a gyerekeknek önálló munkával kell megoldaniuk, ami igen jól szolgálja készségeik kibontakozását, fejlesztését. a feladatlapok ajánlott segédeszközök.

a tanyasi iskolákban még mindig nagy számban tanul együtt, ugyanabban a tanteremben az alsó négy osztály. már eddig is több munkafüzetet adtak ki az itt tanuló diákok számára. az 1971/72-es tanévre a második osztályos tanyai tanulók az olvasás tantárgyhoz kapnak munkafüzetet, amely segíti őket az olvasmányok megértésében, olvasási készségük fejlesztésében. a tervek szerint a következő tanévekben a harmadik-, majd a negyedik osztályos tanyai gyerekeknek is kiadják az olvasási munkafüzetet.

a szakrendszerű oktatás sajátos megoldásával kísérleteznek több általános iskola harmadik és negyedik osztályában. ennek lényege az, hogy a párhuzamos osztályok tanítói beosztják maguk között a tantárgyakat, egy anyanyelvi és egy matematikai tantárgy-csoportot alakítanak ki. egy pedagógus tantárgy-csoportját két osztályban tanítja. a tanulók ennek eredményeként már a harmadik osztálytól fokozatosan - hozzászoknak a több pedagógushoz. mindez hozzájárulhat az alsó- és felsőtagozat közötti törésmentes átmenethez. a tanítók viszont - mivel kevesebb tárgyat kell oktatniuk jobban elmélyedhetnek e néhány tárgy tanításában. az elmúlt két év kísérleti tapasztalatok szerint - biztató eredménnyel zárultak: a kísérleti osztályoknak általában kedvezőbbek voltak a tanulmányai eredményei. /mti/

--

7.42 rj

- 9 -

bb. 14. illatcsapdák gyékényes környékén

vid/ká/rj hgy

1971. augusztus 24.

a somogy megyei gyékényesi vasutállomásra naponta vagon-számra érkeznek a tengerentúlról importált termékek. a növényvédelmi határkirendeltség dolgozója minden befutó árut gondosan átvizsgálják, nahogy fertőzött termék kerüljön az országba. a narancslégy azonban így is elkerülheti az ellenőrzést, kirepülhet a vagonból és károkat okozhat gyümölcsöseinkben. ennek megakadályozására gyékényes körzetében illatcsapdákat állítottak fel, számszerint 18-at. a kajszai és őszibarack fákra helyezett műanyag dobozok ugynevezett trimadlaur illatanyaga messziről odavonzza a narancslégyet. így valóságos védőfalat húztak a határkirendeltség körzetében. háromnaponként ellenőrzik a műanyagdobozokat, de eddig még egyetlen kártétőt sem találtak. természetesen az óvintézkedést továbbra is fenntartják. /mti/

--

bb. 15. átépítik az m 3-as autópályát - vb-ülés a xv. kerületben

t/gj/rj zs la

1971. augusztus 24.

rákospalotán nagy arányú beruházásokat kezdenek meg a negyedik öt éves terv időszakában - jelentették be a xv. kerületi tanács végrehajtó bizottságának keddi ülésén, amelyen egyebek közt az m 3-as autópályával és a dózsa györgy uti közuti felüljárólva kapcsolatos tervekről adtak tájékoztatást.

az m 3-as ut - amely a hungária körutnál a városligeti kacsóh pongrác ut vonalában kezdődik és a kacsóh pongrác uti lakótelepet elhagyva a körvasutisori felüljárón ér a xv. kerületbe - átvezetőképessége ma már nem kielégítő. különösen nehéz a forgalom lebonyolítása a rákospalotai szakaszon. ezért a xv. kerületben 2x3 nyomsávú új autópálya épül két csomóponttal. az egyik a kerületi városközpontot köti össze a főváros centrumával, a másik pedig az m 3-as autópálya és a város szélén kialakítandó forgalmi gyűrű között teremt majd kapcsolatot.

az új autópálya kialakításával egyidejűleg rákospalotán több alul- és felüljáró épül. így például a tóth istván utcát egy csaknem 150 méter hosszú, a széchenyi utcát pedig egy több mint 100 méter hosszú hid szeli majd át. a gyalogosok részére a tóth istván utcánál, valamint a wesselényi utcánál egy-egy aluljárót létesítenek. a felszabadulás utat ugyancsak egy hid iveli majd át.

/folyt.köv./

7.50 $\frac{10}{10}$ g¹⁵

- 10 -

bb. 15. / átépítik az 1. folyt./rj

az új autópálya megépítéséhez összesen 410 lakást kell szanálni, s lebontják majd a kozák tér 4. szám alatti zöldségboltot, a szerencs utca és a klapka utca sarkán, továbbá a szerencs utca és a gábor áron utca sarkán levő kisvendéglőt, illetve közért-üzletet is. a szanálásokat a tervek szerint jövőre kezdik, az új autópálya építéséhez pedig 1973-ban látnak majd hozzá.

a dózsa györgy uti új felüljáróval kapcsolatban a vb ülésen elmondták, hogy a mezőhegyes utca-dózsa györgy ut - deák utca és a ságvári endre utca által határolt területen jónéhány lakást szanálni kell, s a hidépités előreláthatólag 1973 elején kezdődik. a csaknem 300 méter hosszú, vasbetonból készülő hid a jelenlegi villamosvasuti felüljárótól délre épül majd. a mostanit lebontják: a hid vasszerkezetét leszerelik, a pilléereket pedig a hidépitő vállalat felrobbantja. a felüljáró hid végleges „eltüntetését”, november végére tervezik. az itteni részen a közlekedés lebonyolításában - mint mondták - fennakadás nem lesz. az új hid megépítéséig ugyanis a villamosokat a mostani 10-es villamos végállomásánál, illetve a másik oldalon, a rámpa tövében levő váltónál visszafordítják. /mti/

--

bb. 16. vaddisznócsordák a kukoricásokban

vid/ká/rj hgy

1971. augusztus 24.

borsod megyében naponta több mint háromszáz vadász áll lesben a kukoricatábláknál, hogy puskavégre kapja az érő termény hivatlan fogyasztóit, a vaddisznókat, ahogy a gabona lekerült a földekről, a duvadak csordákban lepik el az érő kukoriaca táblákat. különösen a szelcepusztai rezervátum környékén, a zempléni hegyvidéken és a déli bükk erdővel határos szántóföldjein okoznak tetemes kárt. annak ellenére, hogy az utóbbi években rendszeresen pusztították a kártékony vadat, mégis annyira elszaporodott, hogy egyes vidékeken mint óhután, regéckén, éjszakánként a kertekben lévő veteményt is kiturja.

a vaddisznó elleni vadászat eredményességét igazolja, hogy egy hét alatt több mint félszáz agyaras került puskavégre a borsodi kukoricásokban. varbó mellett egy huszonkét centiméteres agyaru öreg kant ejtettek el. /mti/

--

8.05 $\frac{10}{10}$ g¹⁵

- 11 -

bb 17. bányásznap város történeti jubileummal - ünnepségre
készül komló

vid/ká bzs hgy

1971. augusztus 24.

husz évvel ezelőtt, 1951. szeptember 2-án nyilvánították várossá komlót, a mecsek eredeivel övezett kis falut, amely ma harmincezer embernek ad otthont. a kétévtizedes jubileum fő ünnepségét az idei bányásznapon tartják: szeptember 4-én és 5-én kétnapos rendezvényvel teszik emlékezetessé a várostörténet e nevezetes eseményét.

az ünnepségre meghívják komló egykori vezetőit és bemutatják nekik a várost az ünnepi tanácsülésen vetítik először „a fekete kincs városa”, című, komlóról készített negyven perces színes dokumentumfilmet.

szeptember 4-én este nagyszabású fáklyás felvonulást rendeznek a komlóiak, s tisztelegnek a bányász mártírok emlékművénél. a koszorúzás után a város szívében, a Lenin-téren felállított szabadtéri színpadon látványos műsor szórakoztatja az egybegyűlteket. a műsorban fellép az állami népi együttes, s több neves fővárosi művész. a bányász-parkban fényjáték, tűzijáték lesz, végül utcából zárja az első nap rendezvényeinek sorát.

szeptember 5-én ifjúsági napot rendeznek a nemrég helyreállított középkori eredetű máré-várban. a mecsekfalui völgyben légi és lovasbemutató, komló festői környezetű üdülőnegyedében, sikondán zenei műsor várja a látogatókat: a vadászati világkiállításon szereplő belga, francia, nszk-beli és svájci vadászkiállítások lépnek fel. /mti/

--

bb 18. iskolakönyvtár szocialista brigádok ajándékként

vid/gö /ká bzs hgy

1971. augusztus 24.

az egyesült izzó budapesti gyárának hat szocialista brigádjára két hónappal ezelőtt felajánlotta, hogy az egyik pest megyei iskolának 400 kötetes könyvtárat rendez be. a választás a bugyi község mellett fekvő úrbópusztai tanyai iskolára esett. a szocialista brigádok tagjai teljesítik ígéretüket: már elkészítették a könyvespolcokat, megvásárolták a rádiót. úrbópusztán közben új tanteremmel bővült az iskola, s az így felszabadult helyiségben most rendezik be a klubkönyvtárat, amelyet a tanév elején adnak át rendeltetésének. /mti/

--
- 12 -

8.10/bzs
1095

bb 19. husz mázsás buzatermés szántás nélkül

vid/ká bzs hgy

1971. augusztus 24.

hazánk is bekapcsolódott a szántás nélküli vetés technológiájának kidolgozásába. a mezőgazdaságban forradalmi változást előidéző program során kifejlesztik a szükséges géptípusokat és kialakítják a nagyüzemi technológiákat.

vas megyében az új módszerrel a növényvédő állomás foglalkozik. speciális gépeikkel a megye nagyüzemeiben mintegy 250 holdon vetettek szántatlan talajba őszi búzát és kukoricát. a tanakajdi termelőszövetkezetben, ahol 43 holdon vetettek búzát az új módszerrel, holdanként több mint husz mázsás termést takarítottak be. megállapították: közvetlen vetéssel, megfelelő agrotechnikai eljárásokkal, gramoxonos kezeléssel, mészköporzással, műtrágyázással, nemcsak jelentős idő, traktor-energia és munkaerő takarítható meg, de növelni lehet a termésátlagokat is. /mti/

--

bb 20. dr. horgos gyula varsóba utazott

t v/fk sl bzs -cz

1971. augusztus 24.

dr. horgos gyula kohó- és gépipari miniszter kedd reggel varsóba utazott, ahol tadeusz wrzaszczyk lengyel gépipari miniszterrel a két ország gépipari együttműködésének időszerű kérdéseiről tárgyal. dr. horgos gyulával együtt utazott a tárgyalásokra györgy gyula kohó- és gépipari miniszterhelyettes. bucsuztatásukra a ferihegyi repülőtéren megjelent a kgm több vezető munkatársa és bogumil dabrowski, a lengyel népköztársaság budapesti ideiglenes ügyvivője. /mti/

--

bb 21. javult a gyümölcs- és zöldségfelhozatal

1 gy/mm bzs -cz

1971. augusztus 24.

a vasárnap és hétfői szükös zöldség- és gyümölcshellátás után kedden ismét bőséges a kínálat a zöldségüzleteiben. a gyümölcspiacon görögdinnyéből 1300 mázsát kínálnak /4.40 forintért/, sárgadinnyéből 53 mázsa érkezett /5.60-ért/, almából 124 mázsa a kínálat /7.60-ért/, s ezen kívül 266 mázsa körte, 581 mázsa szőlő, 148 mázsa szilva és 1200 mázsa őszibarack között válogathatnak a háziasszonyok. az üzleteket 12 vagon burgonyával /3.60-ért/, 210 mázsa vöröshagymával /3.80-ért/, 263 mázsa fejeskáposztával /3 forintért/ és 377 mázsa uborkával /3 forintért/ töltötték fel. paradicsomból 1300 mázsa a kínálat, zöldborsóval pedig 780 mázsa érkezett. /mti/

--

9.58/bzs

- 13 -

1095

bb 22. rendőrségi hírek

fk/gy bzs -cz

1971. augusztus 24.

kispesten, a vöröshadsereg utja 150. szám alatti flekken étterem raktárába betört a 16 éves p.sándor foglalkozás nélküli, budapesti lakos. a rendőrség tettenérte és elfogta. büntető eljárás indult ellene.

x x x

a ix. kerületben, a gubacsi ut és a koppány utca kereszteződésénél laczkó emil 24 éves gépkocsivezető, budapesti lakos a tehergépkocsit ittás állapotban vezette és összeütközött a 30-as villamossal. a baleset következtében kovács lajos, 54 éves segédmunkás nyirbélteki lakos életveszélyesen megsérült és kórházba szállítás után meghalt. a súlyosan megsérült tehergépkocsi vezetőt és egy könnyebben megsérült villamos-utast a mentők kórházba szállították.

a xiv. kerületben, a thököly ut és a dózsa györgy ut kereszteződésében rácz Mihály, 69 éves nyugdíjas, budapesti lakos leugrott a mozgó 44-es villamosról és a pótkocsi alá került. életveszélyes állapotban szállították kórházba, ahol meghalt.

kőbányán, a pongrác ut és a salgótarjáni ut kereszteződésében fodor józsef, 31 éves gépkocsivezető, budapesti lakos tehergépkocsival szabálytalan kanyarodás közben összeütközött egy motorkerékpárral. a baleset következtében szomora pál 23 éves gépkocsivezető, budapesti lakos, a motorkerékpár vezetője, életveszélyesen megsérült. kórházba szállították. a tehergépkocsi vezetőjét a közlekedésrendészet őrizetbe vette.

kispesten, az eötvös utca és attila utca kereszteződésénél pisák imre, 60 éves nyugdíjas, budapesti lakos személygépkocsijával nem adta meg az elsőbbséget és összeütközött az 51-es autóbusszal. a baleset következtében takács jánosné 70 éves nyugdíjas, budapesti lakos, az autóbusz utasa súlyosan megsérült, kórházba szállították. eljárás indult a személygépkocsi vezetője ellen.

/folyt. köv. /
10.35/bzs 10.11.72

- 14 -

bb 22. /rendőrségi ... 1. folyt./bzs

várpalota határában a 8-as számú főközlekedési útvonalon kiss károly 42 éves malév-alkalmazott, budapesti lakos az esőtől sikos uttesten személygépkocsijával megcsuszott és összeütközött egy tehergépkocsival. a baleset következtében kiss károlyt válságos, 40 éves feleségét életveszélyes, 17 éves tiber nevű fiát, továbbá horváth lajosné 28 éves háztartásbelit súlyos állapotban szállították kórházba. könnyebben megsérült a tehergépkocsi vezetője és utasa. a baleset ügyében a vizsgálat folyamatban van.

súlyos közlekedési baleset történt kishér határában. szakács józsef 50 éves vendéglátóipari üzletvezető, székesfehérvári lakos személygépkocsijával összeütközött egy kanyarodó tehergépkocsival, amelyet nagy tiber jeno 34 éves gépkocsivezető vezetett. a baleset következtében a személygépkocsi utasai közül szakács józsefné, 41 éves vendéglátóipari üzletvezetőhelyettes a helyszínen, turmits veronika 11 éves sárosdi iskolai tanuló a kórházba szállítás után meghalt, szakács józsef életveszélyes, szakács zsuzsanna 19 éves felszolgáló és szakács ágnes 11 éves iskolai tanuló súlyos sérülést szenvedett. a baleset körülményeinek és a felelősség megállapításának vizsgálata folyamatban van.

miskolcon ittasan figyelmen kívül vezette személygépkocsiját darab ernő 32 éves tévész-csoportvezető, szabálytalanul előzött és összeütközött egy vele szemben szabályosan közlekedő autóbusszal. a baleset következtében a személygépkocsi utasai közül juhász zoltánné 39 éves pincér miskolci lakos a helyszínen meghalt, bárdos bertalanné, 38 éves jegykezelő, bárdos ilona 17 éves kereskedelmi tanuló életveszélyes, ifjabb darab ernő 9 éves iskolai tanuló súlyos sérülést szenvedett. a rendőrség darab ernőt előzetes letartóztatásba helyezte. /az autóbusz utasai közül senki sem sérült meg./

hódoscsépány határában kovács lászló 35 éves villanyszerelő, ózdi lakos motorkerékpárjával szabálytalanul előzött, összeütközött egy autóbusszal. kovács sérülésébe a helyszínen belehalt.

dorog és leányvár között pontol jános 21 éves segédmunkás motorkerékpárjával összeütközött egy pótkocsis tehergépkocsival és olyan súlyosan megsérült, hogy a kórházba szállítás után meghalt.

/folyt. köv. /
10.40/bzs 10.11.72

- 15 -

bb 22. /rendőrségi ... 2. folyt./bzs

kiskunhalason mikus lászló 31 éves autószerelő, személygépkocsijával elütötte az uttest közepén kerékpárját toló szatmári antalné 62 éves télesztágot, aki a helyszínen meghalt. a baleset körülményeinek és a felelősség megállapítása folyamatban van.

x x x

a berentei vasútállomás területén szabálytalanul közlekedett a sínek között forrás lászló 31 éves villanyszerelő és a személyvonat halálra gázolta.

tatabányai vasútállomáson tolató vasutszerelvény között akart átmenni károly dénes 15 éves ipari tanuló, felsőnyéki lakos, a két vagon ütközője közé szorult és olyan súlyos sérülést szenvedett, hogy a kórházba szállítás után meghalt.

x x x

urkut község határában tiltott helyen a bányagödörben furdott pintér józsef 15 éves tanuló és a vízbe fulladt. /mti/

--

bb 23. új kiállítás előkészületei a petőfi irodalmi múzeumban

mm bzs -cz

1971. augusztus 24.

a petőfi irodalmi múzeum tekintettel az 1973. január 1-én megnyíló új petőfi-kiállítás rendezésére - a múzeum jelenlegi petőfi-termeit zárva tartja. a múzeum egyéb kiállításai továbbra is megtekinthetők. /mti/

--

bb 25. sírköavatás

bzs -cz

1971. augusztus 24.

a magyar partizán szövetség közli, hogy balázs gyula rendőrnagynak, a magyar partizán szövetség tagjának sírköavatása augusztus 30-án, hétfőn 14 órakor lesz a farkasréti temető 39-es parcellájában. /mti/

--

10.45/bzs

- 16 -

bb 24. autókaravánok a balaton körül - 30000 kiránduló badacsonyan

vid bzs -cz

1971. augusztus 24.

a balatonnál a kánikulát követő hűvös időjárás hatására megélenkült a kiránduló forgalom. a tópart 40 nyaralótelepén, ahol szombaton még mintegy 300.000 ember tartózkodott, csökkent a vendéglátóhelyek telítettsége. jelenleg mintegy 200.000-en töltik szabadságukat a tó partján.

az időjárás változás egyszeriben megfordította a nyaralók programját: a strandok helyett kedden már a szomszédos nyaralótelepeket, a vidék látványosságokban gazdag idegenforgalmi helyeit látogatták tömegesen. egész nap autókaravánok hosszú oszlopai kigyóztak a tavat körülvevő több mint 200 kilométernyi útvonalon. a tihany-szántód révkikötő között gyakran kilométeres kocsisorok vesztegeltek. a három komp ingajaratban, csaknem mindig telt fedélzettel közlekedett. hasonlóan megélenkült a személyhajóforgalom. sokezren keltek át a déli partról az északi nyaralótelepekre, hogy megtekintsék balatonfüred és tihany nevezetességeit. a legforgalmasabb - mint a nyárvégi napokon általában - badacsony volt, ahová kedden több, mint 30000 ember látogatott el. megsokszorozódott a posta forgalma is. a nagyobb nyaralótelepekről naponta 6-8 mázsa képeslapot továbbítanak a világ minden részébe. /mti/

--

bb 26. nemzetközi konferencia debrecenben a korszerű magasépítés gépesítéséről és automatizálásáról

vid bzs -cz

1971. augusztus 24.

a gépipari tudományos egyesület építőgép szakosztálya és az építőipari tudományos egyesület rendezésében kedden délután négy napos nemzetközi tudományos tanácskozás kezdődött debrecenben a kossuth lajos tudományegyetemen a korszerű magasépítésről és automatizálásról. az ország minden részéből érkezett több mint kétszáz építőipari és tudományos szakember mellett angliából, ausztriából, bulgáriából, csehszlovákiából, az ndk-ból, nszkból, franciaországból, lengyelországból és svájcából is jöttek építési szakemberek a konferenciára.

dr. letényi árpád az építőipari tudományos egyesület debreceni csoportjának elnöke mondott megnyitót, majd sinka jános, az építésügyi és városfejlesztési minisztérium főosztályvezető helyettese tartotta meg az első előadást.

/folyt. köv./
11.00/bzs

- 17 -

bb 26. /nemzetközi ... 1 folyt./bzs

a négynapos tanácskozás során magyar és külföldi szakemberek 32 előadást tartanak. részletesen foglalkoznak a plenáris üléseken és a szekciókban az építőipar gépesítésének közgazdasági kérdéseivel, ismertetik a tmk szerepét az építés-gépesítésben és automatizálásban, megvitatják az anyagmozgatás és a korszerű magasépítés kapcsolatát, beszámolnak az építőgépgyár vállalatnak a negyedik ötéves tervre előirányzott gyártásfejlesztési előirányzatáról. az előadások között szerepelnek az elemgyártás automatizálásának kérdései, továbbá az automatikus betongyártás problémái.

a konferencia résztvevői találkozhatnak gyakorlati építészettel munka közben. a konferencia első napján az építőipari gépesítő vállalat építőipari szak- és szerelőipari gépekből kiállítást rendezett és gyakorlati bemutatót tartott. /mti/

--

bb. 27. somogy köztisztasági szolgáltatás helyzete és fejlesztési feladatai

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

somogy megye településeiben szervezett köztisztasági szolgáltatásról csak a három város: kaposvár, siófok, nagyatád továbbá marcali, barcs, csurgó, tab nagyközségek valamint balatonboglár község vonatkozásában lehet beszélni, állapította meg keddi ülésén kaposvárott a somogy megyei tanács végrehajtó bizottsága. elhangzott többek között az is, hogy a köztisztasági feladatok ellátásának javítására a iv. ötéves terv éveiben az ediginél nagyobb gondot kell fordítani. máris vannak hasznos kezdeményezések a fonyódi járás balatonparti településeiben a tőzegkitermelő vállalat például bevezeti a műanyagzsákos szemétyűjtést. hangsúlyozták az ülésen, hogy a tervidőszak alatt a rendszeres szemétyűjtésbe bekapcsolt lakások arányának el kell érnie a 70 százalékot. a köztisztasági szolgáltatásnak az uttisztítás területén van a legtöbb tennivalója. az összes burkolt utterületből a tisztított rész aránya jóval elmarad az előirányzattól, sőt az országos átlagtól is. az iv. ötéves terv ideje alatt a fejlesztés eredményeként jelentősen növekszik majd a gépi tisztítás, amely eléri a 40 százalékot. /mti/

--

11.10

10/11/71

- 18 -

bb 28. filológus könyvtárosok konferenciája debrecenben

vid bzs -cz

1971. augusztus 24.

a hazai egyetemi könyvtárak kezdeményezésére és több nagy tudományos könyvtár közreműködésével kedden háromnapos konferencia kezdődött debrecenben a kossuth lajos tudományegyetemen, filológus könyvtárosok részvételével. a tudományos tanácskozáson a modern filológiai tudományos irodalom és a szép-irodalom gyűjtését és információs feltárását végző, illetve a tudományokban aktív kutatómunkát folytató könyvtárosok vesznek részt. a konferencia célja a modern filológiai kutatások néhány időszerű problémájának tanulmányozása, különös tekintettel azok könyvtári és információs összefüggéseire. a megnyitó előadást dr. mátrai lászló akadémikus, az eötvös loránd tudományegyetem könyvtárának főigazgatója tartotta. előadásában az alkotó és a kommunikativ tudományos feladatok viszonyát vizsgálta.

a konferencia résztvevői az előadások mellett meglátogatnak könyvtárakat, eszmecserét folytatnak fiatal könyvtárosokkal. /mti/

--

bb 29. elutazott debrecenből a klaipedai küldöttség

vid bzs -cz

1971. augusztus 24.

kedden délelőtt elutazott debrecenből a litván testvérváros, klaipeda négytagú küldöttsége, amely egy hetet töltött debrecenben. a vendégek résztvettek az alkotmány napi ünnepségeken, a nemzetközi virágkarneválon, meglátogattak üzemeket, intézményeket, eszmecserét folytattak a város vezetőivel. a debreceni látogatásról alfonsas zalis, a klaipedai városi tanács végrehajtó bizottságának elnöke elmondotta:

- debrecen és klaipeda közvetlen kapcsolata fiatal keletű, de már eddig is sokat tettünk annak érdekében, hogy a két város lakói jobban megismerjék egymást. a mostani tárgyalások után a következő esztendőben bővülnek a lehetőségek. szorgalmazzuk üzemek, iskolák közvetlen kapcsolatát. ennek szép példája a debreceni konzervgyár „klaipeda”, brigádjának és a mi városunkban dolgozó hasonló üzem „debrecen”, brigádjának a terve, elképzelése. napirendre került a kórusok, népi együttesek, sportolók kölcsönös látogatása. szeretnénk, ha a testvérvárosok lakói közül, mint turisták is minél többen látogatnának el hozzánk, illetve debrecenbe.

a debrecenből induló vendégeket dr. szilágyi gábor, a városi pártbizottság első titkára bucsúztatta. /mti/

11.20/bzs

10/11/71

- 19 -

bb. 30. újabb jelentés a balatonról - megkezdődött a kedvezményes utószezon

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

az idei nyár megdöntött minden eddigi idegenforgalmi rekordot a balatonon. a magyar tenger déli partjának házigazdája a somogy megyei tanács síófoki idegenforgalmi hivatal adatai szerint augusztus 20-án például hatvan százalékkal volt több a kempingező vendégek száma mint tavaly augusztus 20-án. több mint egy hónapig tartó házzal üzemeltek a kempingek, s ugyanígy nagy forgalmat bonyolítottak le a fizetővendéglátók is. a mostani alkotmánynap ünnepek alatt a balatonszemési „vadvirág”, nyaralótelepen a házakba pótágyakat kellett beállítani, oly sok volt a hazai és külföldi vendég. közülük sokan már most biztosítják helyüket a jövő szezonra. a hűvösebb idő ellenére még mindig élénk a forgalom a déli parton: a kempingekben csaknem tízezren tartózkodnak, igyekeznek az utolsó pillanatig kihasználni a kedvező időjárást.

a főszezon befejeztével keddtől megkezdődött az utószezon, a kedvezményes üdülés, víkendezés. a síófoki sóstói nyaralóházakban személyenként és naponként száz forint helyett hetven forintért pihenhetnek a kényelmet kedvelők. szeptember 1-től a béalatelepi és a balatonszemési nyaralótelep üdülőházaiban is 30 százalékos kedvezményt nyújt a síótur. így egy négyszemélyes lakosztály 280 forintba kerül naponta. ugyancsak olcsóbb hely várja a felnőtteket - és diákcsoportokat, csoportos elhelyezés esetén a balatonszárszói, a fonyódligeti és a balatonkeresztúri turistaszállókban. szeptember 1.-től husz százalékos kedvezményt adnak a déli part fizetővendégszolgálatánál és a kempingekben pihenni szándékozók részére. szeptember 15-től belföldi diákcsoportoknak személyenként 30 forintért nyújtanak helyet a béalatelepi napsugár és a balatonszemési lidó moteljeiben.

tekintettel a kedvező időjárásra és a rendkívül nagy forgalomra a balatonszárszói tura és a balatonszemési vadvirág kempingekben meghosszabbítják a nyitvatartási időt, és így augusztus végéig igénybevehetik ezeket a vendégek. az időjárástól függően szeptemberben a síófok-sóstói, a balatonboglári, balatonszemési, béalatelepi és balatonföldvári, ezenkívül az igali és a csokonyavisontai termálfürdő mellett lévő kempingek szintén fogadnak vendégeket. /mti/

.-.

11.25 rj

- 20 -

bb. 31. nemzetközi algebrai konferencia szegeden

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

az algebra egyik ágával, az ugynevezett univerzális algebraival kapcsolatos tudományos kutató tevékenységgel alig egy évtizede foglalkoznak hazánkban a matematikusok, éppen ezért sok a vele kapcsolatos tisztázatlan kérdés. erről rendeznek nemzetközi tanácskozást szegeden a józsef attila tudományegyetemmel és a bolyai jános matematikai társulattal közösen. az egyetem mőra ferenc kollégiumában kedden kezdődött ötnapos univerzális-algebrai konferenciára mintegy 40 tudós érkezett az ország minden részéről és külföldről. /mti/

.-.

bb. 32. magyar fiatalasszonyt választott főtitkárának a z eszperantó ifjúsági világszövetség

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

az eszperantó ifjúsági világszövetség /tejo/ választmánya a legutóbbi - skóciai edinburgh-ban tartott - ülésén egy magyar fiatalasszonyt választott a világszövetség főtitkárává: felsőné dr. szabó flóra pécsi ügyvédjelöltet. a harminc éves műtára visszatekintő világszövetség történetében először tölti be nő ezt a fontos funkciót. megízeltetés hazánk ifjúsági eszperantó mozgalmára, hogy a választmány tagjai egyhangulag a magyar jelöltre adták szavazatukat. a 23 éves pécsi jogász nő már korábban is magas tisztségeket viselt a világszövetségben, így előzőleg-egyetemi hallgatóként - ő volt az eszperantó egyetemi szervezet keleti féltekéjének vezetője.

a tejo-nak jelenleg 27 országban működik tagszervezete - a legutóbb az ndk-t és japánt vette fel tagjai sorába a világszövetség - s ezeknek irányítása most pécsről történik. az eszperantó ifjúsági világszövetség állandó szervezeti központja a hollandiai rotterdamban van, adminisztrációs központja viszont a mindenkori főtitkár lakóhelye, ez esetben tehát a mecsek-vajai város, ahol dr. szabó flóra él és dolgozik az egyik ügyvédi munkaközösségben. innen intézi levelezését a tagszövetségek vezetőivel és itt fogadja a tejo különböző képviselőit, s szerkeszti a világszövetség hivatalos közlönyét, az „informa folio”, -t.

/folyt.köv./

11.30 rj

- 21 -

bb. 32. / magyar... 1. folyt./rj

az új főtávkár munkája máris egy érdekes - részben hazai vonatkozású - feladattal kezdődött. az eszperantó ifjúsági világszövetség barátsági szerződést kötött a divsz-szel, amelynek központja budapesten működik, s a két ifjúsági szövetség közös szervezésében nyelvi szemináriumokat rendeznek a világ különböző részein az ugynevezett nyelvi imperializmus problémáikjáról. /mti/

bb. 33. veres péter emlékmúzeum balmazújvároson

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

a hajdu-bihar megyei tanács végrehajtó bizottsága keddi ülésén megtárgyalta és jóváhagyta a megye múzeumhálózatának negyedik ötéves tervét. az elfogadott program szerint a legfontosabb feladat a debreceni déri múzeum épületének teljes felújítása. az ötven éves épületet az átépítés idejére - két esztendőre - bezárják. a munkálatok 1973-ban kezdődnek meg. hajduböszörményben a jövő esztendő tavaszán állandó képzőművészeti kiállítást nyitnak a hajdusági múzeumban a magyar nemzeti galéria segítségével. hajdusoboszlón a városi tanács házat vásárol a múzeum számára. ebben xix. századvégi parasztlakást rendeznek be. berettyóújfaluban most szervezik a bihari múzeumot. a bihari tájegység történelmi, gazdasági, néprajzi vonatkozású tárgyi dokumentumainak ad majd otthont. balmazújvárosban, veres péter szülőházában, amelyet az író a déri múzeumra hagyott „veres péter emlékmúzeum”, nyílik 1972-ben, hajduböszörményben, káplár miklós festőművész szülőházában pedig 1973-ban nyílik meg a „káplár miklós emlékkiállítás”. /mti/

--

bb. 35. heves megyei küldöttség utazott csuvasiába

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

egerből 62 tagú szövetkezeti küldöttség utazott kedden a csuvas autonóm szovjet szocialista köztársaságba. a heves megyei fogyasztási és értékesítő szövetkezetek dolgozói a csuvas szövetkezetek munkáját, terveit és eredményeit tanulmányozzák, megismerkednek a csuvas nép életével, szokásaikkal.

a delegációt dr. havellant ferenc a meszöv elnöke vezeti. /mti/

--

11.43 rj 10/11/71

- 22 -

bb. 34. jégverés baranyában

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

hazánk egyik legtermékenyebb vidékét - baranyát - újabb pusztító jégverés érte augusztus 23-án. ez volt az idei 23-ik jégverés a megye területén. ez alkalommal a mecseki hegyháton söpört végig a jégzivatar, tetemes károkat okozva a kertészetekben, valamint a már érett vagy érésben levő maglucernában, a silókukoricában, a cukorrépában és a kukoricában. baranyának ezt a vidékét ritkán „látogatja meg”, a jég, az idén azonban - a jelek szerint - a megye egyik részét sem kíméli meg a természeti csapás. a hétfői jégverés azért is rendhagyó volt, mert nem napközben, hanem a koraesti órákban érte a határt. az állami biztosító pécsi igazgatóságán eddig az egyházaskozári, a gerényesi, a vásárosdombói, a kaposszekcsői és a gödrei termelészövetkezet jelentett különböző nagyságú jégkárokat. s a bajt baj tetézt: a jégveréssel egyidejűleg erős szélvihar is pusztított a mecseki hegyhát falvaiban. vásárosdombón például megrongálta a közös gazdaság magtárpadlását. sok magánépületben is kárt okozott a viharos erejű szél. /mti/

--

vbb. 36. kisebb létszámmal - termelékenyebben

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

a székesfehérvári könnyűfémmű prés- és huzó művében alumínium rudakat, csöveket és hajlitott idomokat gyártanak. a jármű-, az építő-, a villamos- és élelmiszeripar használja a fémmű alumínium termékeit. az üzemben az idén gépek jobb kihasználásával, termelékenyebb munkával, a tervezettnél kisebb létszámmal is jó eredménnyel dolgoznak, s öt-hat százalékkal javították a termelékenységet. a gépeknél ösztönző mozgó bérrendszert vezettek be, megszűnt a belső munkaerővándorlás, csökkentek a gépállások, s általában valamennyi, de legjobban a készárut gyártó présgépek termelékenysége növekedett. az év első nyolc hónapjában mintegy ezer tonnával több terméket gyártottak, mint múlt év azonos időszakában. /mti/

--

11.55 rj

10/11/71

- 23 -

bb 37. évadnyitó társulati ülés a vigszínházban - várkonyi zoltán a színház új igazgatója

t szö/mm/um zs cz

1971. augusztus 24.

kedden ünnepélyes külsőségek között nyitotta meg 76. évadját a vigszínház. a társulati ülésen megjelent dr. simó jenő művelődésügyi miniszterhelyettes, hantos jános, a fővárosi tanács elnökhelyettese, dr. malonyai dezső, a művelődésügyi minisztérium színházi főosztályának vezetője és vass imre, a művészeti szakszervezetek szövetségének főtitkára is.

a társulati ülés első perceiben kegyelettel adóztak a vigszínház közelmúltban elhunyt két korábbi igazgatójának, lenkei lajosnak és somló istvánnak. ezt követően róna lászló, a színház gazdasági igazgatója ismertette az elmúlt évad eredményeit, majd bejelentette, hogy az idén a társulat két vendégjátékra készül. az egyikre bécsben, a másikra pedig bukarestben, illetve temesvárott kerül sor november-december folyamán.

hantos jános, a fővárosi tanács elnökhelyettese a fővárosi tanács nevében meleg szeretettel köszöntötte a színház művészeit, majd bejelentette, hogy a művelődésügyi minisztériummal egyetértésben várkonyi zoltán kétszeres kossuth-díjas kiváló művészt neveztek ki a színház új igazgatójává, aki új funkciója mellett továbbra is betölti a színház főrendezői tisztét is. méltatta várkonyi zoltán művészi pályafutását, s kérte, hogy a társulat továbbra is támogassa munkájában.

várkonyi zoltán igazgatói referátumában hangsúlyozta, hogy az egyik legfontosabb feladat: minél több magyar darab otthonává tenni a vigszínházat. elmondta, hogy kísérletképpen szeptember 9-én a pesti színháznak erre az alkalomra száz személyesre szűkített nézőterén megkezdte működését a vigszínház stúdió színpad. elsőként peter nicols: tojás joe halálának egy napja című darabját mutatják be, amelyet a fiatal kern andrás rendez. az új évadban számos korábbi repertoárdarabot felújítanak. ezek között szerepel molnár ferenc a testőr című műve, amellyel szeptember 11-én nyit a vigszínház. felújítják arthur miller alkuját, valamint murray schisgal: szerelem ó! című komédiáját. a vigszínházban október 15-én tartják az első premiert, műsoron: g.feydeau: bolha a fülben című vígjátéka, a fiatal marton lászló rendezésében. horvai istván állítja színpadra október 22-én a pesti színház első idei premierjét, amely sarkadi imre: ház a város mellett című darabja lesz. a színház művészei szeretettel köszöntötték a társulat új tagjait: koncz gábert, balázs pétert és oszter sándort. /mti/

--

- 24 -

12.15/um

Tó1350

bb 38. választék a fogyasztók igényei szerint - a budapesti röviköt sajtótájékoztatója

t ol/mm/um s l cz

1971. augusztus 24.

ősz-téli ruhákból teli raktárakban bőséges készletek állnak az idén a fogyasztók rendelkezésére - mondották a budapesti röviköt nagykereskedelmi vállalat vezetői kedden az országos piacutató intézet bemutatótermében tartott sajtótájékoztatójukon, amelyen részt vettek a kiskereskedelem képviselői is. míg ez év első felében 700 millió forintnyi árut adtak el, a második fél-évre egymilliárd forinton felüli értékesítéssel számol a röviköt.

az ipar időben felfigyelt a kereskedelem jelzéseire, munkáját a megnövekedett igényekhez igazította, ennek köszönhető, hogy az idei ősz-téli szezonban már a múlt évinél jóval - csaknem 14 százalékkal - több lesz a meleg holmi. felső-kötöttáruból 350, alsó ruházati cikkből 400, harisnyából 170, rövidáruból 120 millió forint értékű jut az üzleteknek.

az árukészlet összetétele is a fogyasztói igényeket tükrözi. a múlt évihez képest például női, férfi, és gyermekpulóverból, tréning-ruhából 20, csecsemőholmiből 30, harisnyanadrágból pedig 35 százalékkal több áll a kiskereskedelem rendelkezésére, s lényegesen nőtt a készlet meleg gyermekholmikból is.

számos újdonság is vár a vevőkre; új divatirányzatnak megfelelő, hosszított fazonú mellények, pulóverek, s új kötöttárúk, amelyek már az 1972-es év divatvonalait tükrözik. különösen szépek a szabadidő öltözékek. újdonság a habselyem kötöttárugyár pille nevű acetát-polyamidból készült, rugalmas krepp hatású alapanyaga, amelyből női és gyermek pizsamákat, köntösöket, ágykabátokat varrtak.

a hazai áruválasztékot a második félévben beérkező mintegy 140 millió forint értékű importtal is bővítik, amit főként az ndk-ból, továbbá angliából, olaszországból és japánból várnak. az importon belül a tavalyi 20-ról 41 százalékra nőtt a vasalást nem igénylő s igen keresett polyeszter, férfi-női és gyermek-pulóverek aránya. /mti/

--

- 25 -

12.20/um

Tó1350

bb. 39. speciális berendezésekkel szerelték fel a tatabányai bányamentőket

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

világviszonylatban is a legkorszerűbb, új típusu bányamentő készülékekkel szerelték fel a tatabányai központi bányamentő állomást. az nszk-ból vásárolt speciális mentőberendezések konstruktőrei az újfajta készülékekben az összes előbbi típusok jótulajdonságait egyesítették. védőhatása 4 óra - kétszerese a korábban használtaknak -, amit azt jelent, hogy a bányamentők 4 óráig dolgozhatnak teljes biztonságban, füstben, gázban, tűzben, stb. a berendezés súlya mindössze 12.8 kilogramm, 4.5 kilóval könnyebb az eddig alkalmazott készülékeknél.

az új típusu mentőkészülékeken kívül újfajta védőárlarcokkal is ellátták a tatabányai bányamentőket. a most vásárolt ugynevezett panoráma árlarcok tökéletesen védik a mentők arcfelületét, ugyanakkor a régebben használt védőszemüvegeknél nagyobb látószögűek, zavartalanabb tájékozódást biztosítanak. /mt1/

..

bb. 40. nem marad „fehér folt”, a zselicség

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

a kaposvár és szigetvár között elterülő -dimbes-dombos táj - a zselicség - ma még jobbára „fehér foltja”, a tudományos kutatásnak. holott természeti szépsége, néprajzi gazdagsága, nyelvészeti értékei különleges helyet biztosítanak számára a magyar tájegységek között. a zselicség gazdasági életének és települési hálózatának fejlesztése a felszabadulás óta mind erőteljesebben bontakozik ki, de még mindig elmarad az igényektől. nem lehet véletlenül tekinteni, hogy az országban elsőként éppen egy zselici fabgyűrűfűhalt ki lakóinak elvándorlása miatt.

a tájegység északi fele somogyhoz, déli fele pedig baranyához tartozik, s a közigazgatási megosztottság is hátráltatta eddig a zselic-kutatást. ezért most a somogy megyei és a baranya megyei tanács, valamint a kaposvári és a szigetvári járási hivatal közösen zselici napokat szervezett, azzal a szándékkal, hogy felhívják a figyelmet a tájegység problémáira, a mintegy félszáz szakember hétfőn a zselicség somogyi felén - szennán - kedden pedig a baranyai oldalon - almamelléken - tanácskozott a feladatokról. a két napos találkozó résztvevői állást foglaltak amellett, hogy mindenekelőtt pontosan fel kell mérni a tájegység jelenlegi helyzetét, s össze kell hangolni a tudományos kutatásokat somogyi és baranyai részről.

a szakemberek meghatározták a zselicség földrajzi, gazdasági, társadalmi és néprajzi kutatásának távlati terveit. /mt1/

..

13.05 rj

- 26 -

bb. 41. gyógyviz folyik majd a csapokból - szabadtéri olvasóterem - új létesítményekkel gyarapszik a margitsziget

t/rj zs cz

1971. augusztus 24.

milyen lesz a jövő margitszigete? - erről adtak tájékoztatást a fővárosi kertészeti vállalat illetékesei, akik kedden szigeti sétára hívták meg a sajtó képviselőit. a főváros legnagyobb - 95 hektáros-pihenő parkja valósággal újjászülletik - a távlati tervek legalábbis ezt ígéri. a buváti készítette nagyszabású program szerint a duna part mellett levő, meglehetősen elhanyagolt klub- és csónakházakat lebontják. a sziget képét csufító bódék szánálását hamarosan megkezdik. a kaszinót ugyancsak lebontásra ítélték, helyette természetesen új, az igényeknek megfelelő, korszerűen berendezett éttermet, eszperesszót rendeznek be. a sziget bejárati részén - amely a pihenőpark szórakozó központja lesz - több új kisebb vendéglátóhelyet is létesítenek. a kulturális centrumot a szabadtéri színpad környékén alakítják ki, szabadtéri „olvasóteremmel”, könyvtárral. mellette mutatják majd be a különböző korokból származó kőmaradványokat, amelyek valósággal sziklakertet alkotnak majd. a nagyszállótól északra, az egykori ybl-fürdő területén kap helyet egy hatalmas gyógyüdülő. az új létesítmény vízellátását a szigeti gyógyforrás biztosítja. a fürdőszobák csapjaiból tehát gyógyviz folyik majd. a nagyszabású program keretében elsőként a gyógyüdülő építését kezdik meg.

a margitszigeten alakították ki a főváros első olyan játszótérét, amely a felnőtteknek készült. a kertmozi melletti játszótér látogatói különböző sportfelszerelések között - nyújtó, gyűrű, mászórud stb. - válogathatnak. az idősebbeket sakk és kártya asztalok várják - napozószékekkel, napernyőkkel.

a szigeti séta utolsó állomása a dália kert volt. itt a színek minden árnyalatában pompázó dáliák népes családjában gyönyörködhetnek a sziget látogatói. /mt1/

..

bb. 42. tízezeren tanulnak a mezőgazdasági szakközépiskolákban - az igazgatók országos tanévnyitó értekezlete vásárhelyen

vid/rj cz

1971. augusztus 24.

a mezőgazdaság és az élelmiszeripar gazdaság fejlődése, a korszerű termelési feladatok megoldása, a gépesítés, a kemizálás előrehaladása egyre több középfokú végzettségű szakembert igényel. országszerte tízezeren tanulnak a mezőgazdasági és élelmiszeripari szakközépiskolákban, amelyeknek igazgatói tanévnyitó értekezletre jöttek össze kedden hódmezővásárhelyen, a felsőfokú mezőgazdasági technikumban. /folyt.köv./

13.15 rj

- 27 -

bb. 42. tizennyolcezeren... 1. folyt./rj

dr. szücs kálmán, a mem szakoktatási főosztályvezetője köszöntötte a megjelenteket és számolt be az új oktatási év feladatairól. hangsúlyozta, hogy a nehéz fizikai munka a gépesítéssel fokozatosan kiszorul a mezőgazdasági termelésből, éppen ezért az idén tovább növelték a gépészeti szakközépiskolákba beiratkozók arányszámát. a másik változás az, hogy most már „kifutottak”, az úgynevezett technikusok és valamennyi középfokú intézményben az új rendszerű szakközépiskolai oktatás folyik. ebből következik, hogy megkezdődik a technikus minősítés rendszerének bevezetése, amikor is érettségi után a végzettek technikus minősítésre jelentkezhetnek. az erre való felkészülés jegyében indul meg az 1971-72-es tanév. országos viszonylatban a tanulók 67 százaléka fizikai, főleg mezőgazdasági dolgozók gyermeke. az iskolatípus utáni érdeklődés bizonyítja, hogy a szülők biztos jövőt látnak mezőgazdasági és élelmiszeripari szakmákban.

az előadó szólt arról, hogy ezek a szakközépiskolák egy másik nagy megbízatást is kaptak: a tsz-ekben, állami gazdaságokban és élelmiszeripari vállalatoknál dolgozók közül mintegy hatezren jelentkeztek a különböző tanfolyamokon való továbbképzésre. /mti/

..

bb. 43. a megyeszékhely fejlődéséről tárgyalt a szolnok megyei tanács végrehajtó bizottsága

vid/kz/rj cz

1971. augusztus 24.

a megyeszékhely fejlesztéséről tárgyalt keddi ülésén a szolnok megyei tanács végrehajtó bizottsága. megállapították, hogy szolnok dinamikus ipari fejlődésével párhuzamosan erőteljesen növekszik a lakosság lélekszáma. a tanács nagy erőfeszítéseket tesz az ezzel összefüggő lakáshiány enyhítésére, de a szükségleteket csak korlátozott mértékben tudja kielégíteni. a negyedik ötéves tervre hatezerhatszáz lakás megépítését irányozták elő. ez jelentős, de messze elmarad az igényektől.

a vb e helyzetben fokozottan számít a lakosság anyagi erejére, valamint a város területén működő szövetkezetek anyagi támogatására. fontos szerep jut a lakáshiány enyhítésében a koordinációs beruházásoknak. a negyedik ötéves tervre előirányozott négyszázhatvanöt millió forint értékű közös beruházási előirányzatból háromszázötvenöt millió forintot fordítanak lakásépítésre. a város intézményeinek közös összefogásával már eddig százhusz lakás került átadásra. a végrehajtó bizottság felhívta a figyelmet arra, hogy a jövőben is szorgalmazzák a közös erőforrásból történő lakásépítkezéseket. /mti/

..

-28-

bb 44. időjárásjelentés

bzs -cz

1971. augusztus 24.

a meteorológiai intézet jelenti augusztus 24-én kedden 13 órakor:

változékony idő

kontinensünk középső területeiről a nyugatról és az északról áramló hűvös levegő a hosszú idő óta uralmon lévő meleg levegőt európa déli vidékeire szorította vissza. így az említett területek mind a magasabb, mind a talajközeli 8-10 fokos lehűlés következett be. ugyanakkor a két légtömeg találkozási zónájában franciaországban, az alpok vidékén, a cseh-, a kárpát-medencében és ukránban, mintegy pár száz kilométeres szélességben szórványos záporok, zivatarok keletkeztek. a következő 36 órában a hűvös levegő további térhódítása várható a balkán-félsziget és a fekete-tenger vidékén. Ten

hazánkban hétfőn változóan felhős volt az ég. a nappali felmelegedés a nyugati határszélen 25-29 fokot ért el, az ország nagy részén azonban még mindig a hőmérséklet csúcserőke 30-33 fok között alakult. a délutáni óráktól kezdve a hűvös levegő hatására először a nyugati részeken, majd később az ország keleti megyéiben és több helyen záporos, zivatar keletkezett, néhány helyen jégeső is volt. a lehullott eső mennyisége általában elég szeszélyes eloszlást mutatott. nagyobb csapadékmennyiség főként az ország északi felében hullott, itt többfelé elérte a 10-17 mm-t, de körmendről 22, tihanyból 23, érdről 36, edelényből /borsod m./ 44, és szentgotthárdról 46 mm-t jelentettek. délelőtt erősen felhős idő volt, csak a tiszántúlon esett néhány helyen az eső. a hőmérséklet 11 órakor 16-24 fok között változott.

budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 23,1 fok volt, 2,9 fokkal magasabb, mint a sokévi átlag.

ma 12 órakor budapesten a hőmérséklet 21 fok volt, a tengerszintre átszámított légnyomás 760 mm, mérsékelten emelkedő irányzatú. a balaton vizének hőmérséklete sídfoknál 11 órakor: 23 fok volt.

/folyt. köv./

13.25/bzs

15.14.00

- 29 -

bb 44. /időjárás ... 1. folyt./bzs

várható időjárás szerda estig:

időnként megnövekvő felhőzet, szórványosan záporosóval, zivatarral. mérsékelt, helyenként élénk, néhány helyen erős északi, északkeleti szél.

az éjszakai lehülés erősödik.

várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet: 10-15, legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán: 19-24 fok között.

a duna vízállása budapestnél: 149 cm.
/mti/

--

bb 45. védetté nyilvánították a tiszakürti arborétumot

vid/kz bzs -cz

1971. augusztus 24.

védetté nyilvánította a tiszakürti arborétumot a szolnok megyei tanács végrehajtó bizottsága. a folyó partján elterülő mintegy harminc hold kiterjedésű területen több mint háromszáz fajta fás növény található. a terület szakszerű fenntartását és gondozását a szarvasi arborétum szakértői irányítják. egy éven belül rendezik és alkalmassá teszik arra, hogy hazai és külföldi természetkedvelők látogathassák. hasznos segítsége lesz a tanulóifjúságnak is a biológiai ismeretanyag bővítéséhez. /mti/

--

bb 46. könnyüiparunk vadászházban - husz hazai könnyüipari vállalat a vadászati világkiállításon

t ba/fk sl bzs hgy

1971. augusztus 24.

a vadászati világkiállítás könnyüipari pavilonjában husz hazai vállalat állítja ki a vadászathoz, halászathoz és sporthoz kapcsolódó termékeit. a kiállítás egyúttal áttekintést ad a könnyüipari cikkek színvonaláról, felhasználási területeiről a termékekhez felhasznált alapanyagok változásairól, fejlődéséről. a könnyüipar kiállítását kedden sajtótájékoztatón mutatták be.

/folyt. köv./
13.30/bzs

- 30 -

bb 46. /könnyüiparunk ... 1. folyt./bzs

a kétszintes vadászházat szimbolizáló pavilon földszintjén elsősorban vadász- és sportöltözékek, a többi között a pannónia szőrmekészítő és konfekció vállalat irhából és bárányszőrrel készült meleg vadászkabátjai kaptak helyet. az öltözékekhez illő cipőket, csizmákat, bakancsokat a bonyhádi cipőgyár készítette. ugyancsak a „vadászház”, földszintjén helyezték el a vadászati és halászati cikkeket, az egyik legnagyobb kiállító, a kenderfonó- és szövőipari vállalat termékeit.

a fácánok, nyulak sérülésmentes elfogásához nélkülözhetetlen vadfogó hálókat, dobóhálókat a kenderfonó- és szövőipari vállalat gyártja. ugyanitt mutatják be a bny-n nagydíjat nyert trikoplán ponyvát, amelyet különleges kenési eljárással vízhatlanítottak. hajlékony, kopásálló, a napfény- és a fagy károsító hatásának jól ellenáll, vadászati és erdőgazdasági célokra is jól használható.

a könnyüipari pavilon legnagyobb kiállítója a győri pamutszövő- és műbőrgyár, amely négy mini-vadászházat rendez be. nagy érdeklődésre tarthat számot nemcsak a vadászházakban, hanem a hétvégi házakban, sőt a lakásokban is jól felhasználható lemosható fautánzatu műanyag-tapéta. ugyancsak a műbőrgyár termékei a szarvasagancsokból összeállított műbőrborítású lakberendezési tárgyak. a hétvégi háztulajdonosokat is érdekelheti a könnyen felszerelhető fürdőszoba izléses műcsempé-tapétával.

a vadászattal távolabbi kapcsolatban álló látogatók érdeklődésére is számot tarthatnak a richards finomposztógyár és a magyar posztógyár különböző sportszövetei, s a szövetekből készült férfi, női vadászöltönyök. a richards egy különleges jersey-t készített a kiállításra. a világkiállítás érdekes színpontjának ígérkezik a könnyüipari termékek divatbemutatója. a vvk alatt a divattervező vállalat tizenegy bemutatót rendez, ahol a könnyüipari alapanyagokból készült és a nap minden szakára alkalmas ruházati termékeket tárják a látogatók elé. a divatbemutatókat mátyás király korabeli ruhákba öltözött táncosok bemutatója nyitja és zárja.

a könnyüipari pavilonban állandó információs szolgálat működik majd, ahol a látogatókat tájékoztatják arról, hogy a kiállított tárgyakat hol vásárolhatják meg. /mti/

--

13.37/bzs

- 31 -

bb 47. egyre több vasuti munkát gépesítenek - befejeződött a vasutkibernetikai tanácskozás

vid/kz bzs hgy 1971. augusztus 24.

francia tapasztalatok alapján a mozdonyirányítás automatizálására tették javaslatot a szombathelyi vasutkibernetikai tanácskozás keddi záróülésén. ez, mint rámutattak, tíz százalékos megtakarítást jelent a manuális mozdonyirányításhoz képest. e fontos vasuti művelet gépesítésére lényegében már hazánkban is megtörténtek az első lépések, a folyamatot azonban meg kellene gyorsítani. annál inkább indokolt ez, mivel európa szívében fekvő hazánk rendkívül élénk és sokirányú nemzetközi vasuti személy és áruszállítás színtere. ennek a pontos, gyors lebonyolítása egyre nagyobb feladatokat ró a hagyományos mozdonyirányító apparátusra, s esetenként nehézségek merülnek fel. a gépi irányítással felszámolhatók a forgalmi egyenlőtlen-ségek, megoldható a vonatok rangsorolása, a megbízható vonat-tervezés, a szerelvények pontos fogadása, indítása és kezelése az állomásokon, továbbá a zavartalan személyzetellátás.

a franciáknál használt automata mozdonyirányító gépcsald szinte a pillanatnyi helyzetnek megfelelően munkálja ki a legüregőbb tennivalók ,,menetrendjét,,.

az áruszállításban kulcsfontosságú rendezőpályaudvarok számítógép hálózatra támaszkodó automatikus vezérlése is napirendre került. a gurítási műveleteket, a fékezést, a kocsiméréseket, a váltóállítást, a különféle nyilvántartásokat gépekre bizzák. ehhez speciális hírközlő hálózatot és rádóösszeköttetéseket teremtenek. /mti/

bb 50. fred g. armstrong az akadémián

pá zs bzs hgy 1971. augusztus 24.

kedden látogatást tett a magyar tudományos akadémián fred g. armstrong, az usa nemzeti tudományos akadémiájának ügyvezető igazgatója. a vendéget jánossy lajos akadémikus, az mta alelnöke és láng istván főtitkár-helyettes fogadta. /mti/

14.00/bzs

- 32 -

bb 48. évadnyitó társulati ülés a szolnoki szigligeti színházban

vid/fm bzs hgy 1971. augusztus 24.

a szolnoki szigligeti színház kedden tartotta évadnyitó társulati ülését. vass károly igazgató bemutatta a színház új tagjait: bürös gyöngyit, agárdi ilonát, csomós marit és peczkai endrét. a színház az 1971/72-es évadban gazdag repertoárral várja a közönséget, tíz bemutatót tűz műsorra. október 8-án gyárfás miklós ,,dinasztia,, című vígjátékával nyitják meg az évadot.

az operettek, vígjátékok mellett nagy prózai vállalkozások is lesznek a színháznak. színre kerül a görög klasszikus tragédia szophoklesz ,,antigone,,-ja és brecht ,,kaukázusi krétakör,, című műve. az idén első ízben kísérleti jelleggel stúdió-előadásokat is tart a színház, amelyek keretében három mű bemutatóját tervezik. újdonsága lesz az évadnak, hogy csereelőadásokat tartanak a kecskeméti katona józsef színházzal. a ,,híros város,, társulata husz előadásban mutatja be lehár ,,cigányszerelem,, című nagyoperettjét, míg a szolnoki színház a ,,maya,, című operettel viszonzozza a vendéggjátékot. /mti/

--

bb 49. diplomáciai hírek

pá zs bzs hgy 1971. augusztus 24.

az uruguay keleti köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából losonczi pál, az elnöki tanács elnöke táviratban üdvözölte jorge pacheco areco köztársasági elnököt. péter jános külügyminiszter dr. josé mora otero külügyminiszterhez intézett üdvözlő táviratot.

x x x

félix houphouet-boigny köztársasági elnök táviratban fejezte ki köszönetét losonczi pálnak az elefántcsontpart köztársaság nemzeti ünnepe alkalmából küldött jókívánságaiért. /mti/

--

14.05/bzs

- 33 -

bb 51. nem fizette a tartásdíjat - nyolchonapi szabadságvesztésre ítélték

vid/fm bzs hgy

1971. augusztus 24.

négy kiskorú gyermekének eltartásáról kellett volna gondoskodnia moszkál dezső nyékládházai lakosnak, de csaknem egy éve egyetlen fillér tartásdíjat sem fizetett. magánszemélyeknél alkalmi munkát vállalt, és keresetét főként italozásra költötte. több mint ötezer forinttal maradt adós gyermekeinek.

a miskolci járásbíróság moszkál dezsőt nyolchonapi szabadságvesztésre ítélte.

az elítélt enyhítésért fellebbezett. /mti/

-. -

bb 52. évadnyitó társulati ülés a pécsi nemzeti színházban

vid/fm bzs hgy

1971. augusztus 24.

kedden tartotta 76. évadnyitó társulati ülését a pécsi nemzeti színház. háromszázhatvanan kezdik a vidék legnagyobb színházában az új évadot, amely sok újdonságot ígér déldunántul művészetkedvelő közönségének.

nógrádi róbert igazgató tájékoztatójában többek között elmondotta, hogy a létszámban jelentősen gyarapodott operarészleg, - amely egész dunántul ellátja - repertoár-társulattá alakult át. a balett bekapcsolódik a janus pannonius-émlékünnepségekbe, amelyeket 1972-ben rendeznek pécsen a nagy humanista költő halálának 500. évfordulója alkalmából, amikor is reneszansz balett-műsort mutat be az együttes. hét prózai bemutató lesz az évadban, s a társulat folytatja népszerű shakespeare-sorozatát. hernádi gyula személyében új drámairót avatnak. a stúdiószínház előadásában pedig csurka istván „deficit”, című drámájának ősbemutatójára kerül sor. a külföldi szerzők közül pirandello, gorkij, obaldia, mihura egy-egy műve kerül színre. a műsorismertetés után nógrádi róbert bemutatta és köszöntötte a színház új tagjait, majd meleg szavakkal búcsuzott a 41 évi színházi szolgálat után nyugalmába vonuló mándoky kálmántól, a színház volt művészeti főtitkárától.

a színház előadásait a kamaraszínházban kezdi, mivel a nagy színház nézőterének tatarozásán és világítási berendezésének felújításán még dolgoznak. éppen ezért az opera-együttes - ideai első bemutatójaként - puccini bohémélet című művét pécs színházi testvérvárosában, szekszárdon, a babits mihály művelődési házában tartja. /mti/

14.55/bzs

-. -
- 34 -

MA 1510

bb 53. elhunyt garamvölgyi zoltánné, a munkásmozgalom régi harcosa

zs bzs hgy

1971. augusztus 24.

garamvölgyi zoltánné, született gábor éva, a párt- és a munkásmozgalom régi harcosa, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, a magyar partizán szövetség tagja, tragikus hirtelenséggel elhunyt. búcsúztatása 1971. augusztus 30-án 15 órakor lesz a farkasréti temetőben.

magyar partizán szövetség

magyar szocialista munkáspárt
budapesti rendőrfőkapitányság
bizottsága

/mti/

-. -

bb. 54. vadászati világkiállítás: egy hónappal megnyulik az idegenforgalmi idény - szállásfoglalás 200 000 vendégéjszakára

i ba/gk/e sl hgy

1971. augusztus 24.

míg a vadászati világkiállítás területén a dekoratőrök az utolsó simításokat végzik a pavilonokon, a város szívében az ibusz, a cooptourist, a fővárosi idegenforgalmi hivatal irodájában és a két szállodalipari vállalat, a pannonia és a hungaria „főhadiszállásain”, hasonló lázas munka folyik. idegenforgalmunk az utóbbi évek legnagyobb erőpróbája előtt áll. a vadászati világkiállításra augusztusban és szeptemberben sok ezer olyan külföldi érkezik, aki most látogat először hazánkba. igyekeznek elősegíteni, hogy ezek a vendégek felfigyeljenek a hazai idegenforgalom nyújtotta páratlan értékekre és később többször visszatérjenek. a korábbi évekhez képest az idén csaknem egy hónappal megnyulik az idegenforgalmi idény. a rendkívül nagy forgalmu nyári szezon után szinte pihenő nélkül kell idegenforgalmunknak a világ természet szerető közönségét vendégül látnia.

a hazai vendéglátó hálózat új szállók sorával gyarapszik. elsőséggel a balatoni autósstrada és az e-5-ös ut kereszteződésénél nyílt meg a 230 személyes hotel wien, majd a volga szállót, visegrádon a „silvanus”, és szekszárdon a „gemenc”, szállót adták át. a tata közelében fekvő remeteségpusztán egy régi kastélyt vadászszállóvá alakítottak, mellé pedig 100 személyes modern touring-hotelt építettek, amely a közeli napokban nyitja meg kapuit. őszszel a fővárosban nyitják meg a hotel emké-t. ám nem csupán szállodáink készültek fel az őrjási vendégforgalomra. csaknem 4 000 újabb férőhellyel több mint 7 500-ra bővítik a fővárosi idegenforgalmi igazgatóság fizetővendég-szolgálatának szálláshelyeit. hasonló módon bővítették az ibusz hálózatát is. de készen állnak a vendégfogadásra a fővárosi kempingek, a római-part és a hárshegyi tábor bungalow-i is. a külföldiek eddig több mint 200 000 vendégéjszakára foglaltak helyet.

/folyt.köv./
15.25/e

- 35 -

MA 1540

bb. 54. /vadászati...folyt./e

a vadászati világkiállítás rendezvényei a visegrádi véreb-versenytől, a tatali élővad-bemutatóig változatos programot ígérnek országszerte. a több százezer vendég számára az idegenforgalmi szakemberek kiegészítésképpen változatos turisztikai programokat állítottak össze. a kirándulások szervezésére kiváló lehetőséget nyújt, hogy igen sok, eddig a nagyközönség előtt lezárt vadregényes erdő, mint például a pilisi parkerdő, a gyalogturázók és az autós turisták előtt egyaránt megnyitja gondozott, sétakocsikázásra is kiválóan alkalmas erdei utjait. a balatonra és a híres borvidékekre induló szüreti turák a jövő évi borvilágverseny előjátékként, legjobb hazai borainkkal ismertetik meg a vendégeket. a szüreti programokat a balatonon vadászmadár bemutatókkal kötik össze. az erdő és vadgazdaságokkal kötött megállapodások alapján változatos turákat szerveznek azokba az erdőkbe, vadgazdaságokba, ahol jónéhány világrekorder agancs viselője került puszkavégre.

a programok zavartalan lebonyolításához a volán tröszt több mint száz új panorámbuszt bocsát az idegenforgalom rendelkezésére. a világkiállításához igazítják programjaikat a főváros szórakozóhelyei, éjszakai mulatói. több éjszakai szórakozóhelyen látványos vadászrevü várja a vendégeket.

készenlétbe helyezték az idegenforgalom „sorkatonaságát”, a több mint ezer hivatásos és szerződéses idegenvezetőt, az információs pavilonok és pénzváltóhelyek ügyeleteseit is. pénzváltót és információs hálózatot szerveznek a határállomásokon, a fővárosba vezető utak mentén, a budapesti szállodákban és a bérelt diákszállókban. a határállomásokon az utasok könnyen áttekinthető térképet kapnak, amely megkönnyíti tájékozódásukat a fővárosban és felünteti a szálláslehetőségeket. a térkép öt nyelven írt magyarító szövege az éjszaka érkező turistákra is gondolt. megjelöli, hol található meg az íbusz éjszakai ügyeletét, központját. /mti/

...

bb. 55. másfél hónap múlva kezdődik a fűtési szezon - sajtótájékoztató a tüzelőanyagellátásról

t sb/fk/e sl hgy

1971. augusztus 24.

a fűtési szezon kezdetéig már csak másfél hónap van hátra. ezért tartott nagyon időszerű sajtótájékoztatót kedden a belkereskedelmi minisztériumban dr. gazda tamás, az iparcikk-kereskedelmi főosztály vezetője a hazai tüzelőanyagellátásról és a fűtési idény előkészítéséről.

a tájékoztatón elhangzott az a megnyugtató kijelentés, amely szerint az utóbbi évtizedben még nem volt sohasem annyira megalapozott az ország lakosságának és közületeinek tüzelőanyag ellátása, mint az idén. a belkereskedelem kérésére ugyanis a hazai szénbányászati növelte termelését és külföldről is a korábbinál több ndk brikettet és lengyel szenet vásároltak. az előrelátó intézkedések alapján erre az évre összesen 8 millió 800 ezer tonna szilárd tüzelőanyag áll a vásárlók rendelkezésére.

/folyt.köv./
15.40/e

M-1545

- 36 -

bb. 55. /másfél hónap...folyt./e

a szükségletek meghatározásánál általában azzal számolnak, hogy az évi középhőmérsékletben egy foknyi változás 40 000 vagon tüzelőt jelent, s ugyanennyi tüzelő megrendelésének elmaradását vonja maga után az évente megvásárolt olajkályhák felszerelése. a lakosság ellátásában azonban nagy biztonságra törekedtek, s a szükségletek kiszámításánál nem az évi középhőmérsékletet, hanem hideg, kemény telet vettek alapul, s vállalták a kockázatot, hogy kedvezőbb időjárás esetén ráfizetnek a készletezésre. tüzelőanyagból tehát nincsen hiány.

ebben az évben augusztus 15-ig 4 millió 550 000 tonna különféle szilárd tüzelőanyagot vásároltak meg a magánfogyasztók és a közületek, tehát alig a felét a teljes készletnek. a lakosság mintegy 10 százalékkal, a közületek tehát az üzemek, iskolák és egyéb intézmények pedig 17 százalékkal kevesebb tüzelőről gondoskodtak eddig, mint más években. a gondot most az jelenti, hogy ha a megrendelők még sokáig halogatják a vásárlást, akkor az évvégi torlódások miatt a szállítási nehézségek okoznak zavarokat. a belkereskedelmi szállítási vállalat tüzelőanyag-szállítási üzemegysége a kapacitás kihasználatlansága miatt az első félévben veszteséges volt, s jelenleg is naponta 500 helyett 350 vagon tüzelőt szállít, mert nem rendeltek többet. félő azonban, hogy a fűtési szezon idején nem győzik majd a szállítási feladatokat. budapesten jelenleg a megrendelés-től számított egy héten belül elszállítják a szenet a megrendelőknél. októberben, novemberben vagy még később pedig valószínűleg jónéhány hétbe, esetleg egy-két hónapba telik - a szűkös szállítási kapacitás miatt - a megrendelések teljesítése. ezért a belkereskedelmi minisztérium kéri a lakosságot, hogy saját érdekében ne várjon sokáig a megrendeléssel. ugyanakkor figyelmezteti a közületeket, hogy a készletezési költségek megtakarítása miatt ne veszélyeztessék épületeik fűtését, mert a nyáron elmulasztott megrendelést a téli időszakban csak nagyon nehezen teljesíthetik a tüzelőanyag-teleppek. előfordulhat, hogy a torlódás miatt jónéhány megrendelés már csak a fűtési igény beállta után teljesíthető.

a tüzép felkészült a fűtőolaj árusítására is. az idén előreláthatóan 20 millió forint értékű folyékony tüzelőanyagot hoz forgalomba. budapesten összesen 90 tüker-pincében vásárolhatják meg ezt a fűtőanyagot az olajkályhával rendelkező családok. /mti/

...

16.42/e

. 37 -

MF 1570

bb. 56. a mezőgazdasági társulásokról tárgyalt a komárom megyei tanács vb

vid/e kz hgy

1971. augusztus 24.

komárom megyében nagyon jelentős a mezőgazdasági társulások tevékenysége. jól mutatja ezt az is, hogy mintegy 2,5 ezer személyt foglalkoztatnak, évi termelési értékük pedig meghaladja a 350 millió forintot. éppen ezért a megyei pártbizottság végrehajtó bizottsága, a megyei pártbizottság végrehajtó bizottsága, a megyei tsz szövetség és a megyei tanács végrehajtó bizottsága és többször foglalkozott már a társulások helyzetével. a megyei tanács keddi vb ülésén ismét napirendre került ez a téma, mert az utóbbi két évben a társulások száma, és a résztvevő más, szocialista szervek száma is jelentősen gyarapodott. ma már a megyében 27 különféle fokozatu társulás működik, több mint 200 résztvevővel. csupán 10 olyan tsz van, amelyik egyetlen társulásnak sem tagja, de ugyanakkor több termelőszövetkezet más megyében működő társulásokban is részt vesz. emellett számos olyan együttműködés van, amely jogi értelemben nem tekinthető társulásnak, de jelentős kooperáció.

a társulások között a termelési érték és a dolgozók számát tekintve is az építőipar van túlsúlyban. ez a tevékenység nagyon eredményes, mert a termelőszövetkezetek anyagi eszközeit és a tagok részesedését is emeli. a termelési társulások munkájában még sok a javítanivaló.

a végrehajtó bizottság állásfoglalása szerint a különböző termelési kooperációk mellett elsősorban az élelmiszeripari feldolgozó- és értékesítő, valamint a szolgáltató jellegű társulások számát kell növelni. helyeselték az olyan célkitűzéseket, mint például az ácsi cukorgyárral tervezett cukorrépa termesztési együttműködés kialakítása, vagy a bábolnai komplex kukorica termesztési együttműködés kiszélesítése. előnyösnek ígérkezne egy kertészeti társulás megalakítása, valamint a szőlőtermelő tsz-ek együttműködése a termelés, a palackozás és az értékesítés területén.

a végrehajtó bizottsági ülésen több határozatot hoztak a társulások továbbfejlesztése érdekében. nagyon fontos feladatként szabták meg, hogy a tanácsok - a meglévő jogszabályok alapján - rendszeresen ellenőrizzék a társulások működését. a tagszövetkezetek pedig a termelőszövetkezetek belső ellenőrzéséhez hasonlóan ugyancsak rendszeresen ellenőrizzék a társulások tevékenységét.

16.05/p

M 1/10

-38-

bb. 57. száz százalékkal emelt prémium - negyven millió tonna áru - dr. mécsáros károly miniszterhelyettes az őszi forgalomról

vid/e kz hgy

1971. augusztus 24.

a szegedi máv igazgatóság első félévi kitiűndő eredményeivel az első helyre került az ország vasutigazgatóságainak versenyében. ezzel egyben elnyerte a közlekedés-és postaiügyi minisztérium, valamint a vasutas szakszervezet központi vezetőségének vörös vándorzászlaját.

a zászlót és a kiváló eredményekkel elnyert kitüntetések, jutalmakat kedden, a szegedi tiszta szálló koncerttermében rendezett ünnepségen dr. mécsáros károly miniszterhelyettes és szabó antal a vasutas szakszervezet főtitkára nyújtotta át kiss károlynak, a szegedi igazgatóság vezetőjének. az ünnepség szónokai elmondották, hogy a versenyidőszakban 16 és fél millió utast és csaknem 4 millió tonna árut továbbítottak az igazgatóság dolgozói. ezzel 102,3 százalékra teljesítették tervüket. csak építőanyagból 700 000 tonnával többet szállítottak, mint az előző év hasonló időszakában, s ezzel nagy segítséget nyújtottak az előző évi árvízkarok helyreállításához.

az mti munkatársa a további helyi és országos feladatokkal, továbbá az őszi forgalomra történő felkészüléssel kapcsolatosan kérdéseket intézett dr. mécsáros károlyhoz. a miniszterhelyettes válaszában a többi között elmondotta, hogy az idei őszi forgalomban a kedvező mezőgazdasági termés, valamint az ország minden részén tapasztalható nagyarányú építkezések és utépítések miatt a máv a tavalyinál több áru elszállítására készült fel. az év hátralévő négy hónapjában csaknem 40 millió tonna árut továbbítanak. cukorrépat például előreláthatólag 400 000 tonnával többet kell majd elszállítani, mint tavaly.

a vasut több intézkedéssel megteremtette az őszi forgalom zökkenőmentes lebonyolításának feltételeit. nagyarányú munkaerő átcsoportosítást hajtanak végre. főleg budapest ferencváros rendező pályaudvarra irányítanak vidékről kisegítő munkaerőt. elhelyezésükre szeptemberben befejezik az új munkásszálló építkezését. hasonló építenek majd rákosrendező pályaudvar mellett is. az őszi forgalom egyik igen fontos eszköze a záhonyi átrakókörszet egyenletes munkájának biztosítása. a legnagyobb áruszállítások idején is gondoskodnak arról, hogy záhony körzete elegendő üres teherkocsit kapjon az érkező áruk gyors továbbítására.

az őszi szállítási igényeknek a vasut akkor tud megfelelni, ha munkájához szállítató vállalatoktól is segítséget kap. a legnagyobb segítséget az jelentené, ha a szállítatók egyenletesen szerveznék meg a rakodást.

/folyt.köv./
16.10/e

- 39 -

M 1/10

bb. 57. /száz százalékkal...folt./e

ezért a fuvaroztatók körében a vasut széleskörű ösztönzést alkalmaz. Így például a hétvégi berakásra vállalkozó fuvaroztatóknál tekintenek az esetleg felmerülő kocsiállás-pénz felszámításától. a munkaszüneti napokon berakott irányvonatokért az esedékes prémiumot száz százalékkal felemeltem folyósítja. kirakásnál, ha egy-egy fuvaroztató legalább husz kocsi az érvényes határidő alatt kirak, jutalmat kap. ezt a jutalmat duplájára emelik, ha a rakodás munkaszüneti napon történik.

a gazdasági bizottsági határozat végrehajtásáról elmondotta a miniszterhelyettes, hogy a vállalatok, a megnövekedett kocsiállás-pénz fizetési kötelezettségük miatt, ma már nagyrészt komolyan veszik a rakodási időket, s nem használják raktárnak a vasuti kocsi. a többlet kocsiállás-pénz összegéből, a rakodásfejlesztési alap anyagi segítséget is ad a vállalatoknak a rakodás gépesítéséhez. ehhez mintegy 150 millió forintot meghaladó összeg áll a rendelkezésre.

a gazdasági bizottság határozata a vasutnak lehetőséget ad arra, hogy a kocsiállás-pénzt differenciáltan számítsa. a vasuti szállításra feladott küldemények egy csoportjánál ennek megfelelően a vasut egyáltalán nem számít felemelt kocsiállás-pénzt, vagy pedig ezt a szankciót egy bizonyos idő múlva alkalmazza -, mondta a többek között a miniszterhelyettes. /mt1/

...-

bb. 58. elkészült a „minihegy”, - keddi jelentés a vadászati világkiállítás előkészületeiről

1 jf/tr/e 1e hgy

1971. augusztus 24.

három nappal a vadászati világkiállítás megnyitása előtt, kedden még szinte óránként változott az albertirsai uti vásárváros külső képe; azok a kamionok például, amelyek európa számos országából hozzák az utolsó szállítmányokat, reggel még hosszú sorban a kapuk, a pavilonok előtt várakoztak és délben „nyomuk sem volt”, már vissza is fordultak újabb szállítmányokért. ott, ahol reggel még pusztta volt a föld, délutánra már valóságos kis erdő zöldelt, a kertészeti vállalatok ugyanis szinte varázslatos gyorsasággal ültették ki a fenyőkkel, a lomblevelű fákat, az erdei bozótosokat, egyszóval azt a növényvilágot, amely elmaradhatatlan „kelléke”, egy ilyen nagyszabású vadászati rendezvénynek. a világkiállítás területén egyébként legalább kétezer fát és nagyobb növényt ültettek ki ezekben a napokban. azt, hogy a külső „díszletezés”, jól sikerült, egyöntetileg tanúsítják a világkiállítás területét nap mint nap meglátogató erdeszeti szakértők és a világ minden részéből érkező vadászati szakemberek.

/folyt.köv.

16.15;e

- 40 -

NF 1620

bb. 58. /elkészült...folyt./e

keddre elkészült az a „minihegy”, amely a világkiállítás egyik látványosságának ígérkezik. ezt a dombot földgyalukkal és más nagyteljesítményű berendezésekkel hordták össze, csak azért, hogy a látogatók a helyszínen szemügyre vehessék a hegyvidékek modern vízgazdálkodási rendszerét. a 8-10 méter magas „hegyen”, mesterséges források erednek, amelyek gátakon és kisebb tárolókon keresztül végül is a „völgyben”, lévő mesterséges tóba gyűjtik össze a vizet és természetesen a rendszer egész területére hulló csapadékot. az 1800 négyzetméteres területen felépített hegyvidéki modell egyébként ugyanolyan növényzetet kapott, mint az „igazi”, hegyeké. elkészült az a szökőkút-rendszer is, amely színes „vízjátékkal”, szórakoztatja majd a közönséget.

a hazai kiállítók természetvédelmi pavilonjában kedden helyezték el azt a nagyméretű térképet, amely jól szemlélteti, hogy milyen feladatai is vannak hazánkban a természetvédelemmel foglalkozó szakembereknek. a kiállítás területén mutatják a gyakorlatban már jó bevált madárvédelmi berendezéseket, hazai gyártmányu erdei etetőket, vadmentőket, stb.

a külföldi pavilonokban részben a mém kiállítási irodájának szakemberei, részben a külföldi tervezők és építészek irányítják a munkát. a csehszlovák pavilonban kedden a helyszínen irányította az utolsó simításokat z. lang, a világhírű csehszlovák tervező, akinek utmutatása nyomán alakították ki például a montreali világkiállítás aranyérmét nyert csehszlovák pavilonját is. a csehszlovák pavilont most is a változatosság és ugyanakkor a könnyű áttekinthetőség jellemzi. bemutatják egyebek között a legszebb trófeákat, a vadászati témájú porcelánokat, üvegeket, a vadászat történeti emlékeket, sőt a pavilon egyik külön részében, ahol korhű jelmezbe öltözött kiütösök a nap minden órájában zenével köszöntik majd a vendégeket, vadászati különlegességeket, térképeket, vadászati terveket is bemutatnak az érdeklődőknek. a csehszlovák pavilonnal szemben száz négyzetméternyi alapterületen két korszerű faházat építettek.

a mongol pavilonban ezen a napon vették át az utolsó teherautószállítmányokat. ebben a pavilonban a népi motívumok dominálnak. a belga pavilonban összeállították azt a hatalmas „töltényhüvelyt”, amelynek belsejében fel-alá sétálhat a közönség és szemügyre veheti a kisebb folyókban felállított vitrinek tartalmát. /mt1/

...-

16.23/e

- 41 -

NF 1620

bb. 59. a ksh munkásságának sikere a nemzetközi statisztikai intézet tudományos ülészekén

1 sl/gg/e ie hgy

1971. augusztus 24.

huszár istván államtitkár, a központi statisztikai hivatal elnöke hazaérkezett washingtonból, ahol a nemzetközi statisztikai intézet 38. közgyűlésén és a hozzákapcsolódó tudományos ülészekon vett részt.

az mti munkatársának elmondotta, hogy az ülészekon 12 szekcióban 123 tudományos előadás hangzott el. ő - a kanadai és a francia szakemberekhez hasonlóan - a statisztikai adatszolgáltatás gyorsaságának, pontosságának és költségeinek kérdéseit, összefüggéseit elemezte. a magyar statisztikusok munkásságát, eredményeit az ülészek résztvevői elismeréssel fogadták, az előadás amerikai és francia korreferátorai is dicsérően szóltak a központi statisztikai hivatal munkájának precizitásáról, átgondolt munkamenetéről.

huszár istván az ensz statisztikai hivatalát is felkereste, ahol a tagországok közös statisztikai munkáiról tárgyalt. magyar szakemberek több nyugat-európai, továbbá amerikai, japán, indiai, kenyai és kolumbiai statisztikusokkal együttműködve, már hosszabb ideje foglalkoznak a különböző rendszerű és gazdasági fejlettségű országok összehasonlító adatszerezésének kidolgozásával. a ksh elnöke az egyesült államok több statisztikai hivatalába is ellátogatott.

a közgyűlésen egyébként a norvég p.j.bjerve személyében megválasztották a nemzetközi statisztikai intézet új elnökét. /mti/

bb. 60. hetvenöt évvel ezelőtt kezdődött meg észak-dunántul vilamosítása - ünnepség győrről

vid-kz/tné/e hgy

1971. augusztus 24.

hetvenöt évvel ezelőtt az ikervárnál a rábára épített vízierőmű üzembe helyezésével kezdődött meg észak-magyarország vilamosítása. a jubileum alkalmából kedden ünnepséget rendeztek győrről a technika házában. ezuttal emlékeztek meg az öt megyét ellátó észak-dunántuli áramszolgáltató vállalat megalakulásának 20. évfordulójáról is. az ünnepségen nagy károly, az édzs igazgatója szólt a villamosenergia-hálózat észak-magyarországi térhódításának fontosabb állomásairól. ezek közé sorolta a ma is működő szombathelyi városi villamosvasut kialakítását, továbbá azt, hogy hazánkban elsőként ikerváron használtak villamosenergiát cséplésre és szántásra. az 1951. augusztus elején létrehívott édzs 1962-ig 125 községbe juttatta el a villanyáramot s ezzel egész győr-sopron megye területén befejezte a vilamosítást. a megyében nem egészen 20 év alatt 226 ezerre növekedett a fogyasztók száma, a közvilágítási hálózat pedig megnégyszereződött.

a jubileumi ünnepségen résztvett szili géza nehézipari miniszterhelyettes és schiller jános, a magyar villamosművek tröszt vezérigazgatója is. szili géza az ünnepség végén az édzs 15 törzsgárda tagjának átadta „a nehézipar kiváló dolgozója”, kitüntetést. /mti/

16.37/e

- 42 -

bb. 61. konyhafelszerelési bemutató a vasértnél

t ba/gk/e ie hgy

1971. augusztus 24.

több mint egymillió forint értékű konyhai berendezés, ét-készlet, valamint a háztartásokban és a vendéglátóiparban egyaránt jól hasznosítható felszerelés érkezett külföldről a vasért vállalat raktáraiba. partnerei osztrák, nszk-beli és szovjet cégek rozsdamentes és alpakka étkészleteket, tálcákat, a szakácsművészethez elengedhetetlen konyhai serpenyőket, lábasokat, valamint az éttermi felszolgáláshoz szükséges izléses leveses tálat, jégvödröket szállítottak. a vendéglátóipar munkáját segítő, de rövidesen a vasért-boltokban is kapható eszközöket a vasért üllői út 32. szám alatti kulturtermében kedden megnyitott kiállítás mutattja be a vendéglátó- és szállodaipari szakembereknek, valamint a háziasszonyoknak.

izléses, modern, rozsdamentes evőeszközök érkeztek a hazai vendéglátóiparban közismert osztrák berndorf-cégtől, a mackós védjeggyel. nem feledkeztek meg a háztartási gépekről sem. a kisebb háztartásokban is remekül hasznosítható az elektromos szeméttörő bár árát tekintve egyelőre nem tartozik a legolcsóbb konyhafelszerelések közé. /mti/

bb. 64. „testvérvárosunk kemi”, - kiállítás székesfehérváron

vid/e fm la

1971. augusztus 24.

„testvérvárosunk kemi”, címmel kiállítás nyílt kedden székesfehérváron, a hazafias népfront városi bizottságának klubjában, a városban tevékenykedő magyar- finn baráti kör első őszi rendezvényeként.

a tárlat - amelyet móri istván, a hazafias népfront székesfehérvári bizottságának titkára nyitott meg - kemi és székesfehérvár egy évtizedes testvérvárosi kapcsolatának dokumentumait mutatja be. legszínesebb legeredetibb „darabjai”, azok a gyermekrajzok, amelyeket a kemi városbeli gyermekek küldtek el székesfehérvári pajtásaiknak. a kiállítás szemlélteti a finn lakáskultúrát, iparművészetet, kemi életét, iparát, s izelitőt ad többek között a híres finn üvegiparról is. /mti/

16.42/e

- 43 -

NE 1701

t

bb. 62. valóságos elsősegély a növényeknek az esőzés - az aszályos időjárás rendkívül megviselte a növényeket

1 jf/tr/e ie hgy

1971. augusztus 24.

miközben a nyaralók nap mint nap elégedetten állapították meg, hogy elkényeztette őket az idei nyár, addig a mezőgazdászok éppen a természet kiszámíthatatlanságáról és a gazdaságok terveit veszélyeztető aszályos időjárás várható következményeiről beszéltek. a vidéki nagyüzemekből érkező jelentések szerint ugyanis a három-hat héttel ezelőtt még igen biztató terméskilátásokon nagyot rontott a szárazság. az agronómusok szerint ugyanis hosszú heteken át nemcsak az eső hiányzott, hanem a növények még a július-augusztusban szokásos éjszakai párát sem kapták meg, ami ugyan szegényes vizutánpótlást jelent, de mégis javít valamelyest a növények „kondícióján”, most ezt a néhány órás felüdülést sem „élvezhették”, a szántóföldeken selymődő növények, amelyeknek „vizeztartása”, jóformán teljesen felborult. ezt jelzi, hogy jóval a biológiai indokolt időszak előtt sárgulásnak indultak a kapásnövények. a kukorica alj-levelei például sokfelé teljesen leszáradtak már.

a hétfői és a keddi esőzések egyelőre csak valamelyest javították a helyzetet, miután az országnak csak egyes vidékeit „ázatták át”, pedig még szinte az utolsó órákban is jól jönne az eső. a kukorica szemtermése ismét fejlődésnek indulna és a cukorrépa is jól „hízna”, az augusztus végi esőzések nyomán. ez a növény az aszály hatására a normálisnál lényegesen kisebb lombzatot hozott országszerte, amit a szakemberek azért is kedvezőtlen jelnek tartanak, mert a levélképződés és a cukortartalom között szoros összefüggés van. a most meginduló esőzés javítaná a terméskilátásokat.

a mezőgazdasági nagyüzemek idén nagyobb területen kísérleteztek másodvetéssel. számításuk azonban a legtöbb helyen - sajnos - csak részben válik be, tekintettel arra, hogy a csapadék hiánya miatt gyakran a növények fejlődése meg sem indult. sokfelé azonban még élnek és tengődnek ezek a növények, amelyek az esőzés hatására „magukhoz térnének”, és ha nem is kiemelkedő, de a gazdaságok fáradozását és anyagi befektetését némileg ellensúlyozó termést hoznának.

jelenleg még igen nehéz helyzetben vannak azok a kertészetek is, amelyek nem rendelkeznek megfelelő öntözőrendszerrel. a háttérj kertekben és a szántóföldi zöldségtermelő gazdaságokban is szinte „elsősegély-szerűen”, lenne szükség a csapadéokra. a szárazság ugyanis rendkívül „meggyötörte”, a paprikát, a paradicsomot, a káposztát és a zöldségfélét, amelyek a kánikulai forróságot szinte már egy nappal se bírják tovább. /mti/

16.57/e

- 44 -

NF 1705

bb. 63. tanácsülés autóbusszon - sokat fejlődött tata

vid/e fm la

1971. augusztus 24.

tatán évente rendeznek olyan tanácsülést, amikor a tanácsstagok autóbusszra szállnak és a helyszínen tekintik meg a beruházásokat. ilyen tanácsülésre került sor kedden, amikor a harmadik ötéves tervben végrehajtott városfejlesztés eredményeit és a negyedik ötéves terv beruházásainak indulását vitatták meg.

a városnéző tanácsülést az eredmények számbavétele jellemezte. az előző tervszakasz ugyanis jelentős időszak volt tata életében. a korábbi évekhez viszonyítva sokat fejlődött a város. soha nem épült például annyi lakás, mint az utóbbi években. a harmadik ötéves tervben különböző erőforrásokból több mint 1 200 otthon létesült. tovább bővült a város ivóvíz- és szennyvíz-csatorna hálózata. az országos vízügyi hivatal 40 millió forintos költséggel megkezdte a festői környezetű nagy-tó kotrását. a városban épült fel a megyei művelődési központ. új boltokat nyitottak, régiakat korszerűsítettek.

az előző tervszakaszban nagy gondot fordított a városi tanács arra is, hogy jól előkészítsék a negyedik ötéves terv beruházásait. a városnéző autóbusszal ezek közül is többet megtekintettek. megnézték például az új városközpont szanalási, illetve már megkezdett építési munkáit. ellátogattak a nagy-tó partjára is. a város egyik fő törekvése az idegenforgalom növelése, ennek pedig fontos része a tó üdülőközponttá fejlesztése. környékét helyi erőből rendezték, s ezzel megalapozták a beruházásokat. a tanácsstagok ezúttal a tó partján épülő ifjúsági tábort nézték meg. felkeresték többek között a városhoz tartozó remetesépgusztát is. itt nyitják meg szombaton a vadászati világkiállítás legnagyobb vidéki bemutatóját. /mti/

bb. 65. alkalmi „bankfiók”, a vvk-n

1 ol/gg/e sl la

1971. augusztus 24.

a megnyitóra készülő vadászati világkiállításon megkezdte munkáját az országos takarékpénztár pavilonja. kedden már több külföldi kiállító kereste fel a „bankfiókot”, hogy beváltsa valutáját, befizesse a kiállítási- és szállítmányozási díjakat. péntektől a kiállítást látogató nagyközönségnek is rendelkezésére áll szokásos szolgáltatásaival a vvk otp-fiókja. /mti/

17.02/e

- 45 -

NF 1710

bb. 66. Lezuhant egy műtrágyaszóró repülőgép

1 gy/tr/e la

1971. augusztus 24.

Lezuhant egy műtrágyát szóró repülőgép kedden a reggeli órákban a csongrád megyei cserebökény község határában. a gép pilótája, Zákány Ferenc, életét vesztette. a szerencsétlenség körülményeit a rendőrség szakértői bizottság bevonásával vizsgálja. /mti/

bb. 67. szocialista brigádvezetők tanácskozása az ercsi cukorgyárban

vid/e fm la

1971. augusztus 24.

a cukoripar szocialista brigádvezetői kedden ercsiben tartották negyedik országos értekezletüket. Nagy László vezérigazgató értékelte a mozgalom helyzetét, válaszolt a cukoripar előtt álló feladatokat, illetve a következő évek feladatait. három szocialista brigád és hat szocialista brigádvezető „kiváló dolgozó”, kitüntetést kapott. /mti/

bb. 68. emberölési kísérlet

vid/e fm la

1971. augusztus 24.

gyöngyöstarján községben Ludányi István 67 éves alkalmi munkás előzetes szőváltás után egy törkással több szurással megsebesítette vejét, Kiss Lajos gyöngyöstarjáni lakost, akit életveszélyes sérülésekkel szállítottak kórházba. Ludányi Istvánt a rendőrség előzetes letartóztatásba helyezte, és ellene eljárást indított emberölés kísérletének büntetése miatt. /mti/

bb. 71. elhunyt bíróné Lászlóné,

gk/e zs la

1971. augusztus 24.

szül. dr. Kelemen Erzsébet, a szocialista hazáért érdemrend kitüntetettje, a párt és a munkásmozgalom régi harcosa. hamvasztás előtti bucsúztatása augusztus 27-én, pénteken 13 órakor lesz a farkasréti temetőben.

mszmp 5. kerületi bizottsága
fővárosi főügyészség

/mti/

18.40/e

- 46 -

NK 1845

bb. 69. „kilitéssel”, győzött a hideg - esőzónák közép-euró-
pában

1 ba/tr/e la

1971. augusztus 24.

az ünnepek előtt a meteorológiai intézet a hideg és meleg levegő versenyfutásáról adott hírt európa nyugati részén. számításba jöhetett az is, hogy a franciaország nyugati partjain és a bretagne fölött tartózkodó hatalmas, hűvös óceáni légtömeg már a hét végén megérkezik a kárpát-medence fölé és gyökeres változást hoz az időjárásban. a hűvös levegő azonban később, s ennek következtében a strandolók tizezrei hódolhattak országszerte a nyár örömeinek.

kedden délutánra azonban a hideg levegő elérte hazánkat. ez-
uttal nem a nyugat felől várt óceáni légtömeg okozta a záporokat,
hanem a skandinávia felől érkező hideg levegő, amely a hosszú idő-
óta uralmon lévő kánikulát európa déli vidékeire szorította visz-
sza. az északról érkező légtömeg hatásaként hazánk területén 8-10,
sőt a 10 fokot is meghaladó lehűlés következett be. ugyanakkor a
két légtömeg találkozási zónájában, az alpok vidékén, a cseh-morva
medencében, hazánkban, valamint ukrájnában néhány száz kilométer
szélességben záporok, zivatarok keletkeztek.

a következő 36 órában a hűvös levegő további térhódítása vár-
ható hazánkban. a lehullott csapadék mennyisége rendkívül változó,
az átlagos 10-17 milliméter, de az ország nyugati részén néhol el-
érte a 46 millimétert is. érdekes módon a fővárosban is eltolódott
az esőzés. budára két órával később érkezett meg az eső, mint pest-
re. /mti/

bb. 70. százötven előadást tart a déryné színház vas megyében -
megkezdődött a színházi évad

vid/e fm la

1971. augusztus 21.

az állami déryné színház az új évadban 150 előadást tart vas
megyében. az első előadásra kedden a bobai művelődési otthonban
került sor, ahol barillet és grédy „a kaktusz virága”, című ze-
nés vígjátékát mutatták be.

a déryné színház előadásai iránt megyeszerte nagy az érde-
klődés. körmenden például a meghirdetett előadásokra ötszázan vál-
tottak bérletet. számos termelőszövetkezetben azzal is jutalmaz-
zák a legjobb dolgozókat, hogy a gazdaságok költségén színházba
viszik őket. /mti/

18.43/e

NK 1846

- 47 -

bb. 72. időjárásjelentés

tr/e La

1971. augusztus 24.

a meteorológiai intézet jelenti augusztus 24-én, kedden este:

hivős idő

várható időjárás szerda estig:

időnként megnövekvő felhőzet, szórványos záporosóval, zivattal. mérsékelt, helyenként élénk, néhány helyen erős észak-északkeleti szél. az éjszakai lehűlés erősödik. várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 19-24 fok között. /mti/

-48-

- v é g e -

M. T. I.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda. Budapest, I. Fém-utca 5-7. Telefon: 159-490, 359-500

A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.

mti belső hírek

1971. augusztus 25.

bb. 1. vezetőségválasztó taggyűlések, küldötttertekezletek - budapesti előkészületek a kisz 8. kongresszusára

inn/gg/e zs La

1971. augusztus 25.

mozgalmas hetek, hónapok előtt állnak budapest ifju kommunis-
tái. szeptember 1-e és október 5-e között zajlanak le az üzemek-
ben, hivatalokban, a kereskedelemben, a fegyveres testületekben és
a lakóterületeken működő kisz alapszervezetekben a vezetőségválasz-
tó taggyűlések. a fiatalok tanácskozás-sorozata szerves része a bu-
dapesti kiszesek kongresszusi előkészületeinek. előrelátható több
mint 200 000 fővárosi fiatal vesz majd részt az összejöveleken,
amelyeken megvonnják az ifjúsági szövetség legutóbbi kongresszusa
óta végzett munka mérlegét, pontos számvetést készítenek a helyi
ifjúsági szervezetek munkájának eredményéről, az esetleges fogya-
tékosságokról és megszabják a következő időszak kisz feladatait is.
a vezetőségválasztó taggyűléseket követően október végéig bonyolít-
ják le a nagyüzemi, illetve a kerületi küldötttertekezleteket, majd
ezután - előreláthatólag november első felében - kerül sor a kisz
budapesti küldötttertekezletére.

a budapesti kisz élet e fontos eseménysorozata alkalmával meg-
újítják a kisz szervezetek vezetőségeit és döntenek arról is, hogy
kik képviseljék budapest ifjúságát a kerületi, illetve a fővárosi
küldötttertekezleten, majd pedig az ifjúsági szövetség 8. kongresz-
zusán. a szervezeti előírások szerint egyébként a vezető posztok
betöltésére a fiatalok a taggyűléseken tehetnek javaslatokat, s az
indítványozott személyek közül mindenki felkerül a jelölőlistára,
akit a taggyűlés részvevőinek legalább 50 százaléka támogat.

/folyt.köv./

NT

- 1 -